



Європейська
Комісія

ЄС

та





Інтерактивна версія цієї публікації англійською мовою, що містить посилання на мережевий контент, доступна у форматах PDF та HTML:

https://learning-corner.learning.europa.eu/learning-materials/eu-me_en

Європейська комісія
Генеральний директорат з комунікацій
Редакційна служба та цільове інформаційне забезпечення
1049 Брюссель
БЕЛЬГІЯ

Рукопис підготовлено в жовтні 2021 року.

Текст цієї публікації підготовлений на основі німецького рукопису, опублікованого у 2010 році – Europe: A Journal for young people, Eckart D. Stratenschulte, European Academy Berlin («Європа: буклет для молоді», Еккарт Д. Штратеншульте, Європейська академія Берліна). При підготовці цього видання рукопис був доопрацьований та актуалізований Генеральним директоратом Європейської комісії з комунікацій.

Print ISBN 978-92-9463-163-3
doi:10.2871/414186
JA-08-22-268-UK-C

PDF ISBN 978-92-9463-162-6
doi:10.2871/31203
JA-08-22-268-UK-N

Надруковано в Україні

Друк з дозволу Представництва ЄС в Україні

Друк: FGL Energy LLC, червень 2022

Представництво Європейського Союзу в Україні
101, вул. Володимирська, м. Київ, 01033, Україна
тел.: +38 (044) 390-80-10, факс: +38 (044) 390-80-15
e-mail: delegation-ukraine@eeas.europa.eu
delegation-ukraine-press@eeas.europa.eu
(відділ преси та інформації)
www.eeas.europa.eu/delegations/ukraine
<http://www.facebook.com/EUDelegationUkraine>
<http://twitter/EUDelegationUA>

© Європейський Союз, 2022

Ця публікація видана за фінансової підтримки Європейського Союзу.

Викладені в ній погляди є авторськими і не обов'язково відображають офіційну думку Європейського Союзу. Відтворення дозволене за умови посилання на першоджерело.

Порядок повторного використання документів Єврокомісії регулюється Рішенням 2011/833/ЄС (ОJ L 330, 14.12.2011, с. 39). Для використання або розповсюдження фотографій або інших матеріалів, які не підпадають під авторське право ЄС, необхідно отримати дозвіл безпосередніх власників авторських прав.

АВТОРИ ІЛЮСТРАЦІЙ

Усі зображення © Європейський Союз, окрім:

Фотографії:

Титульна сторінка © Patrick Sheàndell O'Carroll/PhotoAlto

Фото на сторінці 1 © iStock.com/kentarcajuan

Ілюстрації:

Сторінка 1 © iStock.com/lushik

Сторінка 11 © iStock.com/TCmake_photo

Сторінка 13 © iStock.com/molotovcoketail

Сторінка 20 © iStock.com/macrovector

Сторінка 27 © iStock.com/macrovector

Сторінка 28 © iStock.com/AF-studio

Сторінка 31 © iStock.com/DenPotisev

Сторінка 32 © iStock.com/nadia_bormotova

Сторінка 33 © iStock.com/vladwel

Сторінка 37 © iStock.com/Jane_Kelly

Сторінка 45 © iStock.com/bluebearry

Сторінка 48 © iStock.com/steinar14



ЕЕРА
Та



ЕСЯ
та Я
[Redacted]

Якщо тобі від 15 до 18 років і ти прагнеш дізнатися більше про Європейський Союз, то цей буклет саме для тебе. В ньому йдеться про те, як виник Європейський Союз (скорочено – «ЄС» або «Євросоюз»), про наші спільні цінності, про те, хто і чим займається в ЄС та як усе це стосується твого повсякденного життя. Ти також дізнаєшся, як Євросоюз долає серйозні виклики сьогодення, зокрема проблеми, пов'язані з кліматичними змінами, цифровим світом та COVID-19. Те, що ЄС робить сьогодні, вплине на твоє майбутнє завтра.

Європейський Союз, яким ми його знаємо сьогодні, створювався протягом багатьох років. Ця робота постійно триває, і незабаром вже твоє покоління почне визначати його розвиток. Тож настав час сформулювати власну думку про ЄС. Цей буклет і наведені в ньому завдання допоможуть тобі в цьому:

https://learning-corner.learning.europa.eu/learning-corner/learning-materials/eu-me_en



До цього буклета розроблено онлайн-вікторину. Це цікавий спосіб повернутися до деяких розглянутих питань: europa.eu/ltY87Hn

Більше матеріалів про ЄС усіма офіційними мовами Євросоюзу можна також знайти на вебсайті Навчального центру:

europa.eu/learning-corner/home_en



Якщо маєш зауваження чи пропозиції щодо цієї публікації, надсилай їх сюди:

comm-publi-feedback@ec.europa.eu



ЕСЯ
та

РОЗДІЛ 1

**ЩО ТАКЕ
ЄВРОПЕЙСЬКИЙ
СОЮЗ?**

6

РОЗДІЛ 2

**ЯК ПРАЦЮЄ
ЄС?**

15

ЗМІСТ

РОЗДІЛ 3

**ЯКУ РОЛЬ
ВІДІГРАЄ ЄС
У ТВОЄМУ
ПОВСЯКДЕННОМУ
ЖИТТІ?**

28

РОЗДІЛ 4

**ЩО НА ПОРЯДКУ
ДЕННОМУ ЄС?**

44

**ВІДПОВІДІ НА ЗАВДАННЯ 71
ДІЗНАЙСЯ БІЛЬШЕ ПРО ЄВРОПУ 78**

З МОМЕНТУ СТВОРЕННЯ У 1957 РОЦІ ЄВРОСОЮЗ РОЗШИРИВСЯ З 6 ДО 27 КРАЇН. ЦІ КРАЇНИ ОБ'ЄДНАЛИ СВОЇ ЗУСИЛЛЯ, ЩОБ РАЗОМ БУДУВАТИ КРАЩЕ МАЙБУТНЄ. ЯКІ КРАЇНИ Є ЧЛЕНАМИ ЄС І КОЛИ ВОНИ ПРИЄДНАЛИСЯ ДО ЄВРОСОЮЗУ? У ЦЬОМУ РОЗДІЛІ ТИ ДІЗНАЄШСЯ ПРО ТЕ, ЯК ЄС СТАВ ТИМ, ЧИМ ВІН Є СЬОГОДНІ, ТА ЩО РОБИТЬ ЙОГО УНІКАЛЬНИМ.

РОЗДІЛ 1

ЩО ТАКЕ ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ?

Держави-члени ЄС

Європейський Союз – це унікальне партнерство 27 європейських країн. Їх ще називають державами-членами або країнами ЄС. Разом вони охоплюють більшу частину європейського континенту. У Євросоюзі мешкає близько 447 мільйонів людей або майже 6% населення світу. Громадяни країн ЄС також є громадянами ЄС.

ЗАВДАННЯ 1 ЯКІ КРАЇНИ Є ЧЛЕНАМИ ЄС?

Поглянь на перелік прапорів і назв країн праворуч. Усі вони – європейські країни, проте не всі є членами Європейського Союзу. Визначивши країни ЄС, вкажи їх на мапі. Якщо тобі потрібна допомога, зайди на вебсайт: europa.eu/lcW78Nk



Примітка: На національному референдумі в червні 2016 року Велика Британія проголосувала за вихід з Євросоюзу та вийшла з ЄС у 2020 році.

	АВСТРІЯ
	АЛБАНІЯ
	АНДОРРА
	БЕЛЬГІЯ
	БІЛОРУСЬ
	БОЛГАРІЯ
	БОСНІЯ І ГЕРЦЕГОВИНА
	ВАТИКАН
	ВЕЛИКА БРИТАНІЯ
	ГРЕЦІЯ
	ДАНІЯ
	ЕСТОНІЯ
	ІРЛАНДІЯ
	ІСЛАНДІЯ
	ІСПАНІЯ
	ІТАЛІЯ
	КІПР
	ЛАТВІЯ
	ЛИТВА
	ЛІХТЕНШТЕЙН
	ЛЮКСЕМБУРГ
	МАЛЬТА
	МОЛДОВА
	НІДЕРЛАНДИ
	НІМЕЧЧИНА
	НОРВЕГІЯ
	ПІВНІЧНА МАКЕДОНІЯ
	ПОЛЬЩА
	ПОРТУГАЛІЯ
	РУМУНІЯ
	СЕРБІЯ
	СЛОВАЧЧИНА
	СЛОВЕНІЯ
	ТУРЕЧЧИНА
	УГОРЩИНА
	УКРАЇНА
	ФІНЛЯНДІЯ
	ФРАНЦІЯ
	ХОРВАТІЯ
	ЧЕХІЯ
	ЧОРНОГОРІЯ
	ШВЕЙЦАРІЯ
	ШВЕЦІЯ

ЗАВДАННЯ 2

ЧИ БАГАТО ТОБІ ВІДОМО ПРО РІЗНІ КРАЇНИ ЄС?

Уяви, що ти працюєш у національній туристичній раді. Вибери дві країни ЄС, які тобі найкраще відомі, і напиши про них короткий текст для туристів. Наприклад, скільки людей проживає в цих двох країнах, як називаються їхні столиці? Що вони можуть запропонувати гостям (кухня, культура, мова тощо)?



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС має дев'ять регіонів, які розташовані далеко від європейського континенту. До цих заморських територій (їх ще називають «найвіддаленішими регіонами») належать: Канарські острови (Іспанія), Азорські острови та Мадейра (Португалія), а також Гваделупа, Майотта, Мартініка, Реюньйон, Сен-Мартен і Французька Гвіана (Франція).

Офіційні мови ЄС

Європейський Союз має 24 офіційні мови.

Чому так багато? Без держав-членів та їхніх народів не було б і ЄС. Як демократична організація Євросоюз має спілкуватися з урядами та мешканцями держав-членів, підприємствами й державними органами їхніми рідними мовами. Кожен, хто проживає в ЄС, має право знати, що роблять від його імені та на його податки, а також яких правил слід дотримуватися. Кожен також повинен мати можливість брати участь у діяльності ЄС без необхідності опанування іншої мови.

DOBRÓ ÚTRO / BUENOS DÍAS
DOBRÉ RÁNO / GODMORGEN
GUTEN MORGEN / TERE HOMMIKUST
KALIMERA / GOOD MORNING
BONJOUR / DIA DUIT
DOBRO JUTRO / BUONGIORNO
LABAS RYTAS / LABRĪT
JÓ NAPOT / L-GHODWA T-TAJBA
GOEDEMORGEN / DZIEŃ DOBRY
BOM DIA / BUNĂ DIMINEAȚA
DOBRÉ RÁNO / DOBRO JUTRO
HYVÄÄ HUOMENTA / GOD MORGON



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Ти можеш написати листа до інституцій ЄС будь-якою з 24-х офіційних мов ЄС і отримаєш відповідь цією ж мовою.

ЄДИНІ В РІЗНОМАНІТТІ

Європейські цінності

Чи доводилося тобі чути фразу «Єдині в різноманітті»? Це гасло ЄС, що уособлює всі цінності Євросоюзу. Хоча кожна країна ЄС має свою власну культуру, мову та традиції, усі країни ЄС поділяють спільні цінності, яких вони мають дотримуватися як члени Європейського Союзу.

Однією з фундаментальних цінностей, що єднає всі країни ЄС, є демократія. Це означає, що лише демократичні країни можуть бути членами Євросоюзу. Іншими цінностями, спільними для всіх країн ЄС, є повага до людської гідності, свобода, рівність, верховенство права та повага до прав людини, зокрема прав меншин.

ЄС спирається на шість ключових цінностей, які становлять основу нашого суспільства:

- повага до людської гідності
- свобода
- демократія
- рівність
- верховенство права
- повага до прав людини, зокрема прав меншин

Ці виборювані роками цінності сформували суспільство, в якому ми зараз живемо.

Цінності ЄС задокументовані в договорах ЄС та в Хартії основних прав Європейського Союзу. Це важливі юридичні документи, які схвалили всі країни ЄС, а тому всі вони мають їх дотримуватись.



ПЕРЕГЛЯНЬ ЦЕЙ ВІДЕОРОЛИК. У ньому цінності ЄС пояснюються за одну хвилину
europa.eu/!uwrCHp



Договори ЄС містять правила, які регулюють роботу ЄС. Час від часу ці правила змінюються, наприклад, у разі приєднання нових країн або змін у роботі ЄС. Останнім договором є **Лісабонська угода**. Її підписали 2007 року в столиці Португалії.

Дізнайся більше про **договори ЄС**: europa.eu/!gy77mf

Хартія основних прав Європейського Союзу набула чинності разом із Лісабонською угодою. Хартія визначає права та свободи, які мають всі люди, котрі мешкають в ЄС, зокрема особисті, економічні та соціальні права. З огляду на потреби сучасного суспільства до Хартії були включені нові фундаментальні права – право на захист

даних та гарантії щодо біоетики. Також Хартія містить спеціальні положення про права дітей віком до 18 років, згідно з якими права дітей є невід'ємною складовою прав людини, які ЄС та його держави-члени зобов'язані захищати і яких повинні обов'язково дотримуватися.

Дізнайся більше про **Хартію основних прав ЄС**:

<https://fra.europa.eu/en/eu-charter>

та **Стратегію ЄС про права дитини**:

https://ec.europa.eu/info/policies/justice-and-fundamental-rights/rights-child_en



Із 6 до 27 країн ЄС

Євросоюз складається з дуже різних країн. Німеччина, яка нараховує близько 83 мільйони мешканців, є найбільшою країною ЄС за кількістю населення, а Мальта з населенням у 500 000 мешканців – найменшою. В Євросоюзі люди розмовляють різними мовами, використовуючи один із трьох різних алфавітів – латиниця, грецький алфавіт та кирилиця. Країни мають різні традиції, культуру, кухню та свята.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?



На прапорі ЄС по колу розташовано 12 золотих зірок на синьому тлі.

Прийнятий у 1984

році Європейським Союзом (який на той час називався Європейським економічним співтовариством), цей прапор сьогодні майорить над будівлями, парками та визначними місцями по всій Європі. Кількість зірок ніколи не змінюється – їх завжди 12. Вони символізують єдність, солідарність і злагоду народів Європи.

ЗАВДАННЯ 3

ЩО ОЗНАЧАЮТЬ ЦІННОСТІ ТА ПРИНЦИПИ ЄС НА ПРАКТИЦІ?

Частина 1 Дай відповідь на кожне з цих дев'яти запитань, зробивши позначку в колонці з правильною відповіддю. У малих групах обговоріть, що, на вашу думку, може або не може робити країна, якщо вона прагне членства в ЄС.

Країна, ...	(А) може стати членом ЄС	(В) не може стати членом ЄС
1. в якій відсутня свобода преси		
2. яка застосовує смертну кару		
3. яка дозволяє громадянам протестувати проти влади		
4. в якій регулярно обирають парламент		
5. в якій армія визначає політику і може навіть втручатися у внутрішні справи, застосовуючи військову силу		
6. в якій люди вважаються невинуватими, допоки їхня вина не доведена судом		
7. в якій є лише одна партія, що завжди перебуває при владі		
8. яка захищає меншини, що стикаються з дискримінацією та упередженим ставленням з боку груп більшості		

Частина 2. Працюючи у малих групах, оберіть дві з шести зазначених нижче цінностей ЄС та поміркуйте, що вони означають для вас.

- Демократія
- Людська гідність
- Свобода
- Рівність
- Верховенство права
- Повага до прав людини

Як усе починалось?

Після двох руйнівних світових воєн у першій половині двадцятого століття (1914–1918 рр. та 1939–1945 рр.) люди були сповнені рішучості не допустити нічого подібного знову.

У період з 1945 по 1950 рр. деякі європейські політики, зокрема Робер Шуман, Конрад Аденауер, Альчіде де Гаспері та Вінстон Черчилль, розпочали процес створення Європейського Союзу. Їхнє бачення полягало в економічному та політичному об'єднанні європейських країн заради забезпечення тривалого миру і процвітання.

9 травня 1950 року міністр закордонних справ Франції Робер Шуман запропонував об'єднати європейське виробництво вугілля та сталі, які на той час слугували сировиною для війни: вугілля було енергоресурсом, а сталь необхідна для виробництва зброї та техніки. Якщо об'єднати виробництво, тоді жодна країна не могла б таємно озброїтися проти інших. Відповідно до цієї пропозиції у 1952 році було створене Європейське співтовариство вугілля та сталі. Його заснували шість країн-сусідів – Бельгія, Італія, Люксембург, Нідерланди, Німеччина та Франція, заклавши фундамент Євросоюзу, який ми знаємо сьогодні.

Дізнайся більше про людей, які формували Європейський Союз упродовж багатьох років, у нашій серії «Піонери ЄС» [тут](https://europea.eu/european-union/about-eu/history/eu-pioneers_en):

europea.eu/european-union/about-eu/history/eu-pioneers_en

1957

**РИМСЬКИЙ ДОГОВІР:
ЄВРОПЕЙСЬКЕ
ЕКОНОМІЧНЕ
СПІВТОВАРИСТВО**

Розбудова Європейського співтовариства вугілля та сталі

Кілька років потому шість країн-засновників вирішили розширити свою співпрацю на інші галузі економіки. У 1957 році вони підписали Римський договір, згідно з яким створили Європейське економічне співтовариство. Цей договір набув чинності 1958 року. Його початковою метою було сприяння торгівлі та подальшій економічній інтеграції країн-учасниць.

Нові члени

У 1973 році Велика Британія (*), Данія та Ірландія приєдналися до Європейського економічного співтовариства. За кілька років, з припиненням існування правих диктатур у Південній Європі, три країни отримали право подати заявку на членство. Першою

з них стала Греція, яка приєдналася в 1981 році. У 1986 році приєдналися Іспанія та Португалія. У 1993 році був створений Європейський Союз, а через два роки до нього приєдналися Австрія, Фінляндія та Швеція. Таким чином кількість держав-членів ЄС досягла 15.

(*) Велика Британія вийшла з ЄС у 2020 році.

Невдовзі після Другої світової війни Європа була поділена на схід і захід «залізною завісою», адже розпочалася 40-річна холодна війна. Символом цього поділу стала Берлінська стіна, яка розділила Берлін на дві частини. Після падіння комунізму в 1989 році колишні комуністичні країни Центральної та Східної Європи розпочали процес демократизації і подали заявку на вступ до ЄС.

У 2004 році до ЄС приєдналися вісім країн Центральної та Східної Європи: Естонія, Латвія, Литва, Польща, Словаччина, Словенія, Угорщина та Чехія. Того ж року острови Середземномор'я Кіпр і Мальта також стали членами ЄС. У 2007 році до Євросоюзу приєдналися Болгарія та Румунія, а в 2013 році – Хорватія.

Приєднання нових членів ЄС розширило спільний ринок і допомогло підтримувати мир і процвітання в Європі. Будь-який новий член має бути готовим підписати угоди та прийняти все законодавство ЄС. Він повинен поважати цінності ЄС – принципи демократії, верховенства права, поваги до прав людини та основних свобод.

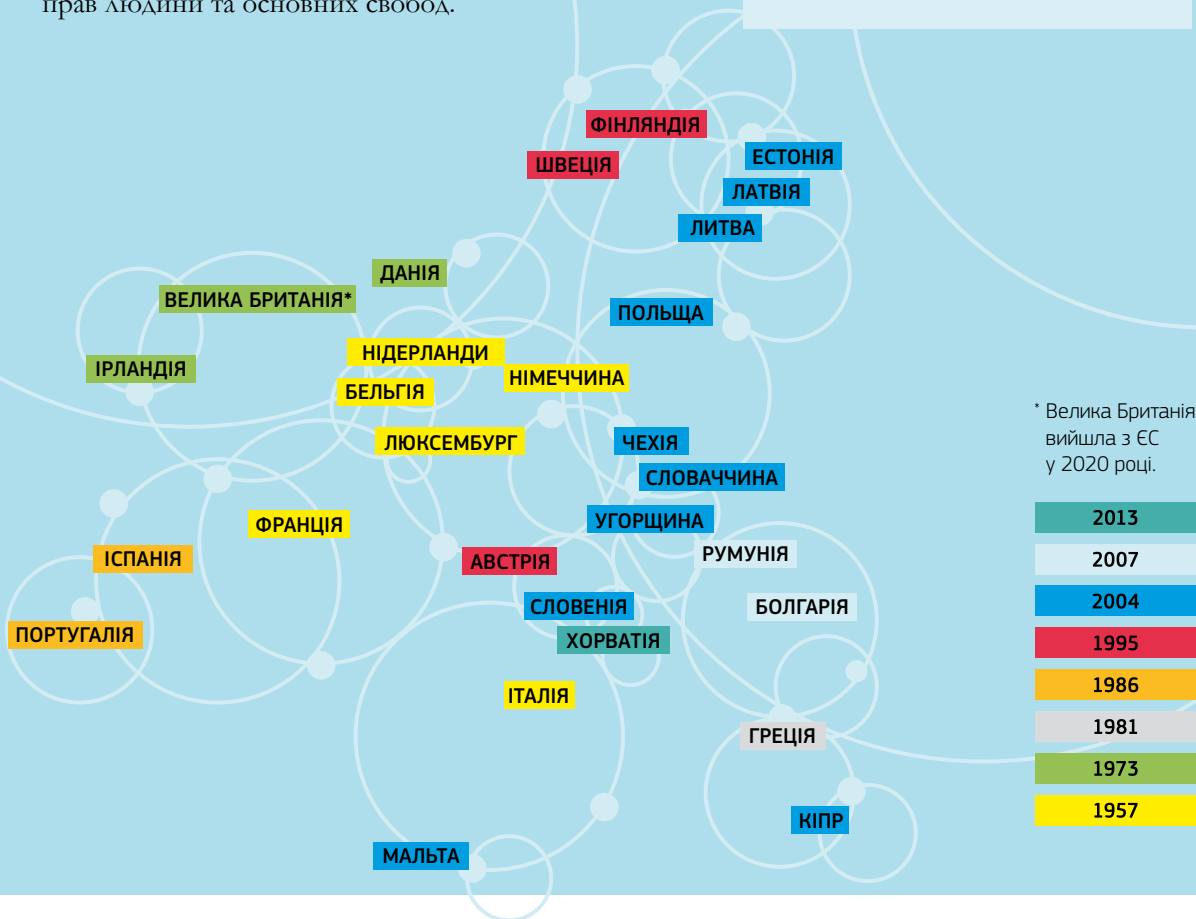
ЄС підтримує міцні стосунки не лише в межах своїх кордонів, але й з країнами-сусідами. Європейська політика сусідства спрямована на підтримку безпеки, стабільності та процвітання країн, які розташовані безпосередньо на схід і південь від ЄС. До того ж політика розширення ЄС охоплює потенційно нових членів. Окрім регіону «сусідства» глобальні відносини ЄС зазвичай спираються на торговельні угоди, партнерські відносини та багатосторонню співпрацю.

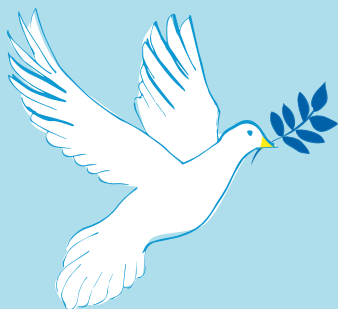


А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Наразі країнами-кандидатами на членство в ЄС є Албанія, Північна Македонія, Сербія, Туреччина, Чорногорія та Україна, а потенційними кандидатами – Боснія і Герцеговина та Косово (*).

(*) Це не обмежує позицію щодо статусу та відповідає Резолюції 1244/1999 Ради безпеки ООН та Висновку Міжнародного суду щодо декларації незалежності Косово.





Нобелівська премія миру

Євросоюз був створений з метою забезпечення тривалого миру серед його членів. Від моменту його заснування кількість насильницьких внутрішніх конфліктів і приводів для початку війни між європейцями значно зменшилась. У 2012 році на знак визнання діяльності заради забезпечення миру, демократії та прав людини в Європі та в усьому світі Європейський Союз отримав Нобелівську премію миру.

Євросоюз передав грошову премію розміром 930 000 євро, яку подвоїв за рахунок власних коштів, дітям, позбавленим можливостей зростати в мирі.

ЕС КРІЗЬ ВІКИ

Прослідкуй шлях ЄС від континенту, де точилася війна, до мирного союзу за допомогою хронології створення ЄС:

europa.eu/learning-corner/eu-timeline/overview_en



ЗАВДАННЯ 4

ЩО ДЛЯ ТЕБЕ ОЗНАЧАЄ ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ?

Ми вже побачили, що витoki Європейського Союзу сягають початку 1950-х років, коли його заснували люди, які пережили звірства однієї чи навіть двох світових воєн. Ці війни призвели до десятків мільйонів смертей по всьому континенту. В той час прагнення об'єднати країни та людей, які нещодавно пережили конфлікт, були далекоглядними.

На момент народження твого і твоїх друзів Євросоюз вже понад півстоліття розвивався в умовах миру й процвітання, хоча тобі, можливо, відомі історії про важкі випробування, які в цей період довелося пережити людям в інших куточках світу. Як представник молодого покоління, **що ти думаєш про цей довготривалий мир у Європі? Чи сприймаєш його як належне, чи хвилюєшся іноді про майбутнє? Чи достатньо лише демократії для гарантування миру?** Обговори ці питання з однокласниками.



Тут можна переглянути онлайн-версію цього розділу

europa.eu/!p7xfYR



ЧАСТО В НОВИНАХ МОЖНА ПОЧУТИ, ЩО «БРЮССЕЛЬ»
ВИРІШИВ ТАК АБО ІНАКШЕ. ЩО ЦЕ НАСПРАВДІ ОЗНАЧАЄ?
ХТО ЧИ ЩО ТАКЕ «БРЮССЕЛЬ»? У ЦЬОМУ РОЗДІЛІ ЙДЕТЬСЯ
ПРО СТРУКТУРУ ЄС. ТИ ДІЗНАЄШСЯ ПРО ОСНОВНІ ІНСТИТУЦІЇ
ЄС, ЯКІ ОBOB'ЯЗКИ ВОНИ МАЮТЬ І ЩО ЇМ ДОЗВОЛЕНО
РОБИТИ. ТАКОЖ ТИ ДІЗНАЄШСЯ ПРО ТЕ, ЯК ТИ МОЖЕШ
ВПЛИВАТИ НА ЇХНЮ РОБОТУ

РОЗДІЛ 2

ЯК ПРАЦЮЄ ЄС?

Хто і що вирішує в ЄС?

У політичних дискусіях часто згадують людей: наприклад, прем'єр-міністра твоєї країни чи лідера опозиції. Адже саме ці люди ухвалюють рішення та визначають політику. Це так само стосується і ЄС.

Європейські інституції – це просто місця, де політики з усіх країн ЄС можуть зустрічатися та працювати разом задля досягнення конкретних результатів. Розгляньмо інституції, де ухвалюються більшість рішень ЄС.

europarl.europa.eu

Європейський парламент

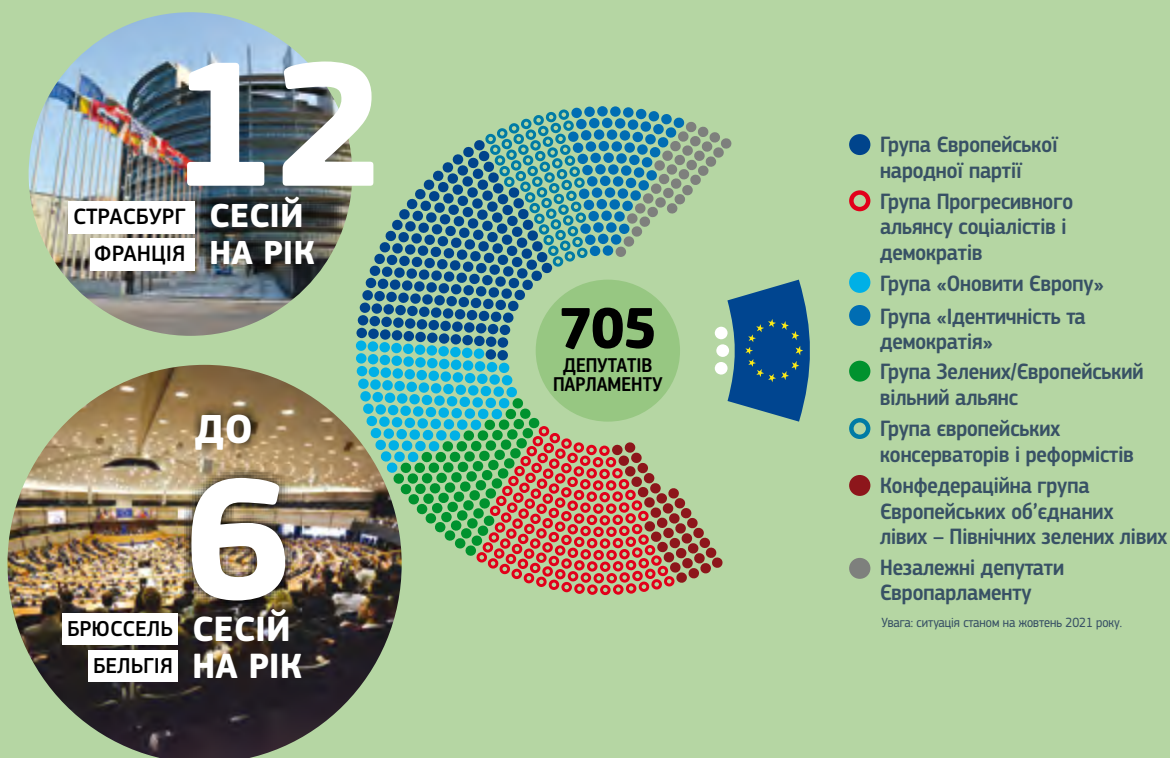
Європейський парламент – єдина інституція Євросоюзу, яка обирається напряму, це колективний голос звичайних людей. Депутати Європарламенту обираються громадянами країн ЄС кожні 5 років. Право голосу на цих виборах має будь-яка людина, яка є громадянином ЄС. У деяких країнах Євросоюзу, де негромадяни іноді можуть голосувати на субнаціональних виборах, до участі у виборах до Європарламенту також можуть допускати людей, які відповідають певним умовам проживання (наприклад, не є громадянами, проте легально проживають у країні ЄС).

Останні вибори до Європарламенту відбулися 2019 року. Наступні будуть у 2024 році. З 18 років можна голосувати на виборах у всіх країнах ЄС, крім Австрії та Мальти, де можна голосувати з 16 років, та Греції, де право голосу надається з 17 років.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Молодь – люди віком від 15 до 30 років – мають найбільш проєвропейські погляди з усіх поколінь. У 2019 році понад 70% з них висловили своє позитивне ставлення до ЄС.

Джерело: [Flash Eurobarometer 478](#)



Основні засідання Європейського парламенту або «пленарні засідання» проводять 12 разів на рік у Страсбурзі, Франція, і до 6 разів на рік у Брюсселі, Бельгія.

Європейський парламент складається з 705 депутатів від усіх країн ЄС. Їх ще називають євродепутатами. Кількість євродепутатів у кожній країні різна: більш густонаселені країни мають більше депутатів, ніж невеликі, менш населені країни. Євродепутати з різних країн ЄС зі схожими політичними поглядами не створюють окремі групи відповідно до своєї національності, а працюють разом у політичних групах подібно до роботи в національних парламентах.

Європейський парламент ухвалює рішення щодо законів ЄС разом із Радою Європейського Союзу. У разі відсутності згоди між Парламентом і Радою щодо певного законодавчого акту новий закон ухвалений не буде. Європарламент обирає Президента Європейської комісії і має право затвердити або розпустити всю Єврокомісію. Він також затверджує бюджет Євросоюзу.



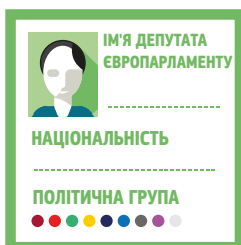
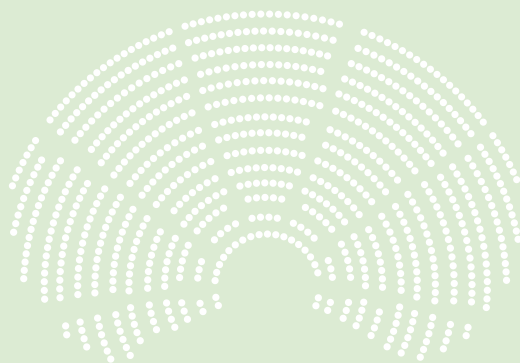
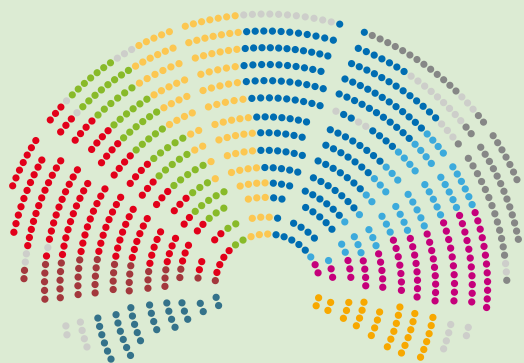
Громадяни ЄС
безпосередньо
обирають депутатів
Європейського
парламенту.

ЗАВДАННЯ 5

ТВОЇ ПРЕДСТАВНИКИ В ЄВРОПЕЙСЬКОМУ ПАРЛАМЕНТІ

Наступні вибори до Європарламенту відбудуться у 2024 році. Можливо, у цей момент ти вже матимеш право голосувати. Твої представники працюють у політичних групах разом із іншими депутатами Європейського парламенту. Для формування політичної групи необхідно 25 євродепутатів принаймні від чверті з 27 країн ЄС.

Зараз у Європарламенті вісім політичних груп. Євродепутати одночасно не можуть належати до кількох політичних груп – лише до однієї. Деякі євродепутати взагалі не належать до жодної політичної групи та є незалежними депутатами Європарламенту.



У малих групах погляньте на карту за цим посиланням та проаналізуйте, які партії кожної країни досягли успіху на останніх європейських виборах і до яких груп вони належать: europea.eu/!mP79pm

Тут можна побачити, як євродепутати розсаджуються на пленарному засіданні: europea.eu/!qp74Dm

Чи впізнаєш деяких євродепутатів?

ЩОНАЙМЕНШЕ
4
САМІТИ
НА РІК



Європейська рада

Європейська рада збирає разом обраних лідерів країн ЄС, тобто глав держав чи глав урядів. Ці лідери зустрічаються щонайменше чотири рази на рік. Їхні зустрічі часто називають «європейськими самітами». Європейська рада визначає основні політичні пріоритети ЄС і загальний політичний курс. Її очолює голова, якого обирають кожні 2,5 роки.

Європейська рада не ухвалює закони ЄС, адже цим займаються Європейський парламент і Рада Європейського Союзу – не плутай їх!

Лідери ЄС та національні лідери беруть участь у європейському саміті, який проходить під керівництвом Голови Європейської ради.

Рада Європейського Союзу

consilium.europa.eu/en

Рада Європейського Союзу – скорочено «Рада» – представляє уряди країн ЄС. У Раді збираються міністри всіх країн ЄС для обговорення й ухвалення рішень щодо політики та законів ЄС. Які саме міністри будуть присутні на засіданні – залежить від винесеної на обговорення теми. Якщо засідання присвячене питанням забруднення повітря, зустрічатимуться міністри навколишнього середовища. Якщо обговорюються питання безробіття, у засіданні братимуть участь міністри, відповідальні за зайнятість та соціальне забезпечення.

Рада є одним з двох законотворчих органів ЄС.

Отже, в Європейському Союзі нічого не можна зробити без участі міністрів з усіх країн ЄС.

Країни ЄС визначають правила голосування в Раді. Рада ухвалює більшість рішень більшістю голосів, а деякі питання потребують одностайного рішення. У тих сферах, де за домовленістю країн ЄС рішення мають ухвалюватися одностайно – наприклад, з питань оподаткування чи безпеки – свою згоду мають надати всі міністри.

У багатьох інших сферах міністри ухвалюють рішення більшістю голосів, зокрема при ухваленні законодавства ЄС про права споживачів, відновлення економіки після пандемії COVID-19 або захист довкілля, наприклад, поводження з побутовими відходами.

Щопівроку в Раді головує інша країна ЄС. Після головування Португалії та Словенії у 2021 році, цю естафету у 2022 році приймає Франція та Чехія, а у 2023 році – Іспанія та Швеція.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Рада одностайно голосує з таких питань:

- найпоширеніші питання зовнішньої політики та політики безпеки;
- громадянство (надання нових прав громадянам ЄС);
- членство в ЄС;
- гармонізація національного законодавства щодо непрямого оподаткування;
- фінанси ЄС;
- окремі питання правосуддя та внутрішніх справ (наприклад, сімейне право, співпраця поліції);
- гармонізація національного законодавства у сфері соціального забезпечення та соціального захисту.

У разі одностайного голосування утримання від голосування не перешкоджає ухваленню рішення.

Подивись цей короткий документальний фільм та дізнайся більше про **Раду ЄС**: europa.eu/!Xm48xu

ЗАВДАННЯ 6

ГОЛОСУВАННЯ В РАДІ ЄС

На засіданнях Ради близько 80% законодавчих пропозицій приймаються кваліфікованою більшістю, яку ще називають «подвійною більшістю». При голосуванні кваліфікованою більшістю кожен міністр віддає один голос «за» чи «проти» пропозиції або утримується від голосування. Оскільки кількість людей, яку представляє кожен міністр, залежить від кількості населення країни, для справедливого прийняття рішення потрібна «подвійна більшість», тобто за прийняття закону має проголосувати щонайменше 55% країн ЄС (15 з 27), які представляють щонайменше 65% всього населення ЄС (близько 447 мільйонів).

Більше інформації за посиланням: europa.eu/!fh76Jm

Щоб зрозуміти, як працює ця система, скористайся калькулятором голосів на вебсайті Ради ЄС:

europa.eu/!rM38Ru

Уяви, що твій клас зібрав гроші на шкільну екскурсію, а тепер вам потрібно домовитися, куди саме помандрувати. Хтось пропонує поставити це питання на голосування кваліфікованою більшістю. Чи поділяєте ви всі спільну думку про те, куди їхати на екскурсію, або ж потрібно вирішити це питання голосуванням кваліфікованою більшістю?

Виберіть когось, хто представлятиме Європейську Комісію – ця людина має 1 хвилину для обґрунтування того, куди саме їхати на екскурсію. Іншому однокласнику або однокласниці доручить відповідати за калькулятор голосів у Раді. А всі інші однокласники гратимуть роль міністрів від кожної з 27 країн ЄС.

Після цього кожен «міністр» має проголосувати «за» чи «проти» запропонованої екскурсії або може утриматися від голосування.

Перевірте результат на калькуляторі Ради. Що вийшло? Чи вдалося узгодити місце проведення екскурсії? Обговоріть з групою свої думки щодо такого механізму голосування



КВАЛІФІКОВАНА БІЛЬШІСТЬ

27

27 держав-членів

Мінімальна кількість голосів «за» для ухвалення рішення: 55 % = 15



УТРИМАВСЯ

ПОВНА ПРОСТА БІЛЬШІСТЬ =

%

Населення

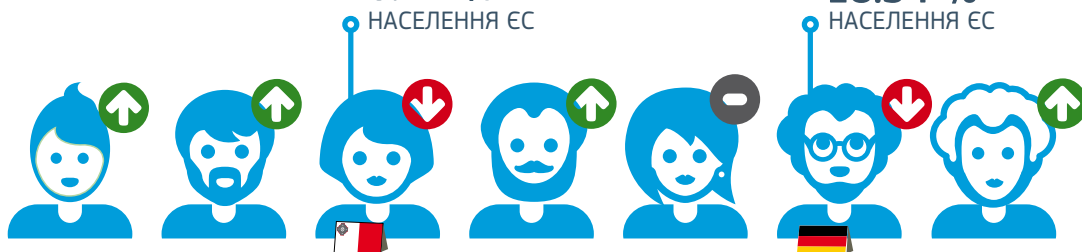
Мінімальна кількість голосів «за» для ухвалення рішення: 65 %



Скористайся калькулятором голосів

НА МАЛЬТІ МЕШКАЄ
0.11 %
НАСЕЛЕННЯ ЄС

У НІМЕЧЧИНІ МЕШКАЄ
18.54 %
НАСЕЛЕННЯ ЄС



Європейська комісія

Європейська комісія складається з 27 єврокомісарів – по одному від кожної країни ЄС. Разом із Президентом Європейської комісії єврокомісари формують виконавчу гілку влади ЄС, яка відповідає за щоденне функціонування Євросоюзу. Їхній мандат триває 5 років.

Президент Європейської комісії висувається державами-членами через Європейську раду та офіційно призначається Європейським парламентом. Інші єврокомісари висуваються урядами їхніх країн і затверджуються Європейським парламентом. Єврокомісари представляють не позицію своєї країни, а спільні інтереси ЄС. Кожному члену Єврокомісії Президент доручає відповідати за конкретну сферу політики, наприклад, енергетику, економіку або довкілля.

Європейська комісія пропонує нові закони та програми, керуючись загальними інтересами ЄС. Перш ніж висувати ту чи іншу пропозицію, Єврокомісія запитує думку національних парламентів, урядів, зацікавлених груп, експертів і широкої громадськості, запрошуючи їх висловлювати свої коментарі онлайн.

Щоб дізнатися більше про те, як бути почутим у процесі формування політики ЄС, див. сторінку : [Your voice in the EU decision-making \(p.25\)](#).

Пропозиції Єврокомісії детально вивчаються Європейським парламентом і Радою. Ці дві інституції ухвалюють остаточне рішення щодо всіх законів ЄС. Вони можуть внести поправки до законопроекту або відхилити його взагалі. Єврокомісія керує політикою ЄС та бюджетом, а також забезпечує правильне застосування законодавства ЄС у країнах Євросоюзу.

Європейська комісія є «виконавчим органом» ЄС.





А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Повсякденну роботу Єврокомісії виконують адміністративні співробітники, експерти, перекладачі та помічники. Посадовців Єврокомісії – як і співробітників інших інституцій ЄС – набирають через Європейське бюро з відбору персоналу (epso.europa.eu).

Ці посадовці є громадянами країн ЄС, яких відібрали на конкурсній основі. У Єврокомісії працює близько 32 000 осіб. На перший погляд, це багато, та насправді це менше, аніж штат більшості мерій великих міст у ЄС.

Якщо тебе цікавить кар'єра в цьому напрямку, можна подати заявку на стажування в ЄС у будь-якій інституції Європейського Союзу.

Дізнайся більше тут: europa.eu/!tu37Kg



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Ти можеш відвідати інституції ЄС!

visiting.europarl.europa.eu/en

Організуй екскурсію до
 • [Європейського парламенту](https://visiting.europarl.europa.eu/en),
 Ради ЄС,
 • [Європейської Ради](https://visiting.europarl.europa.eu/en), або
 • [Єврокомісії](https://visiting.europarl.europa.eu/en) особисто чи
 онлайн.

europa.eu/!x79j4w

consilium.europa.eu/en/contact/visits



Суд Європейського Союзу

За останні 70 років країни ЄС разом розробили багато законів ЄС. Суд забезпечує однакове тлумачення й імплементацію цих законів. Якщо національний суд має сумніви щодо тлумачення будь-якого з цих законів, він може звернутися до Суду ЄС за роз'ясненнями. Окремі країни ЄС не завжди повністю застосовують закони ЄС. У цьому випадку Єврокомісія або інша країна ЄС може передати відповідне питання до Суду ЄС. Суд знаходиться в Люксембурзі та складається з одного судді від кожної країни ЄС.

Для отримання додаткової інформації див: curia.europa.eu

ЗАВДАННЯ 7

ХТО І ЩО РОБИТЬ В ЄС?

Ти вже отримав чимало нової інформації! Однак важливо розуміти, що саме означає «Брюссель», а також хто і за що відповідає в Євросоюзі. Цей тест допоможе дізнатися, скільки тобі вдалося запам'ятати. Зроби позначку навпроти тієї інституції або інституцій, які відповідають опису.

Хто ...?	Європейський парламент	Європейська рада	Рада Європейського Союзу	Європейська комісія	Суд Європейського Союзу
1. вносить пропозиції щодо законодавства ЄС					
2. затверджує закони ЄС					
3. складається з одного представника/члена від кожної країни ЄС					
4. обирається напряму					
5. здійснює управління бюджетом					
6. представляє інтереси народу					
7. представляє інтереси країн ЄС/їхніх урядів					
8. представляє інтереси ЄС в цілому					
9. приймає рішення щодо тлумачення законів ЄС					
10. визначає загальний політичний напрямок ЄС					

Крім інституцій, про які тут йдеться, можливо, ти знаєш також і про інші інституції та органи ЄС:

- Європейський центральний банк: ecb.europa.eu
- Європейська рахункова палата: eca.europa.eu
- Європейська служба зовнішніх справ: eeas.europa.eu

- Європейський соціально-економічний комітет: eesc.europa.eu
- Європейський комітет регіонів: cor.europa.eu
- Європейський інвестиційний банк: eib.europa.eu
- Європейський омбудсмен: ombudsman.europa.eu
- Європейський інспектор із захисту даних: edps.europa.eu

Дізнайся більше:
europa.eu/!NX37Dd



ЗАВДАННЯ 8 ЗАКОНОТВОРЧИЙ ПРОЦЕС У ЄС

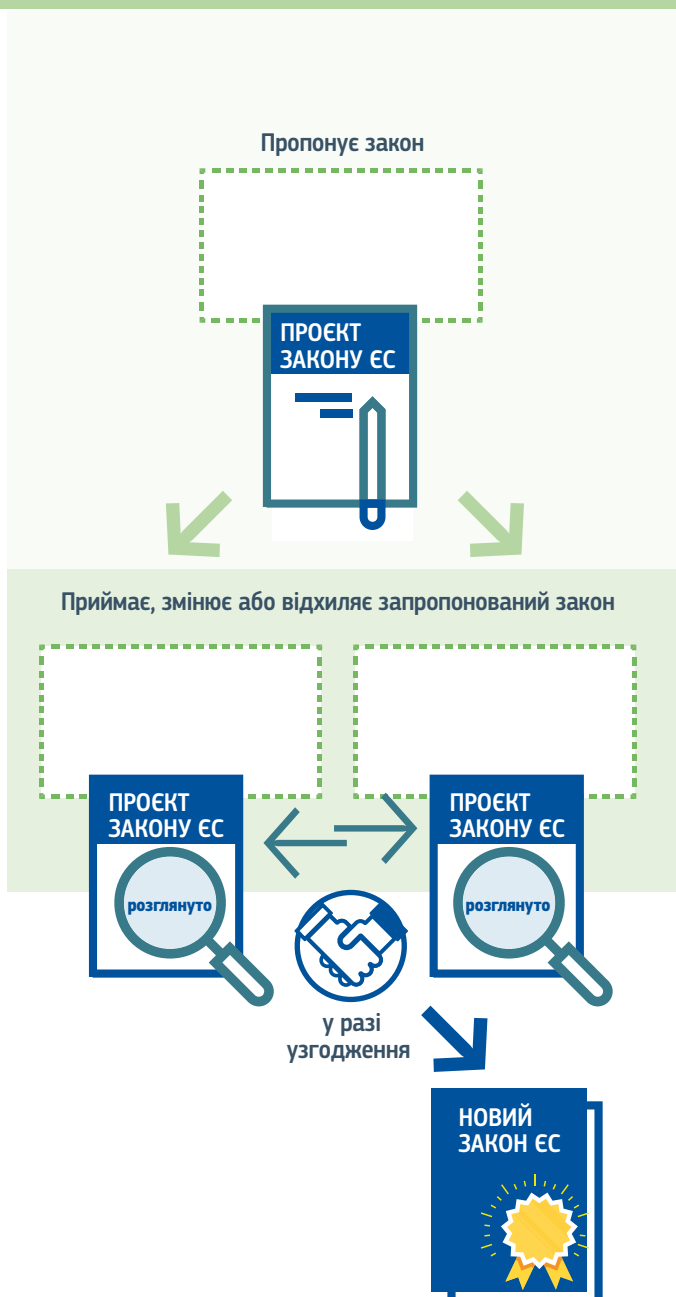
Найпоширеніша процедура прийняття законів в ЄС називається «звичайною законодавчою процедурою». За цієї процедури пропозиції щодо нового закону розглядаються не більше трьох разів (у так званих читаннях). Якщо згоди не досягнуто, пропозиція відхиляється.

Договори про ЄС визначають, хто та в яких сферах може ухвалювати закони: ЄС, національні уряди чи обоє. Країни ЄС [відповідають](#) за ухвалення рішень і прийняття законів у певних сферах своєї національної політики. Наприклад, у галузі промисловості, охорони здоров'я та освіти. У цих сферах ЄС лише підтримує національні уряди. А там, де можуть діяти Євросоюз або національні уряди, ЄС може вживати заходів лише за умови, що такі заходи будуть ефективнішими.

Дізнайся більше про
компетенцію ЄС:
europa.eu/!Nm6Brq

Загалом у читаннях законопроектів беруть участь три інституції: Європейський парламент, Рада Європейського Союзу та Європейська комісія.

Впиши кожен інституцію у відповідне поле.



ЗАВДАННЯ 9

ХТО Є ХТО?

Тобі вже досить багато відомо про європейські інституції.

А чи знаєш ти імена та обличчя тих, хто їх очолює?

Хто сьогодні обіймає посаду:

1. Президента Європейського парламенту?
2. Голови Європейської ради?
3. Президента Європейської комісії?
4. Верховного представника ЄС з питань закордонних справ та політики безпеки?



Твій голос у процесі прийняття рішень в ЄС

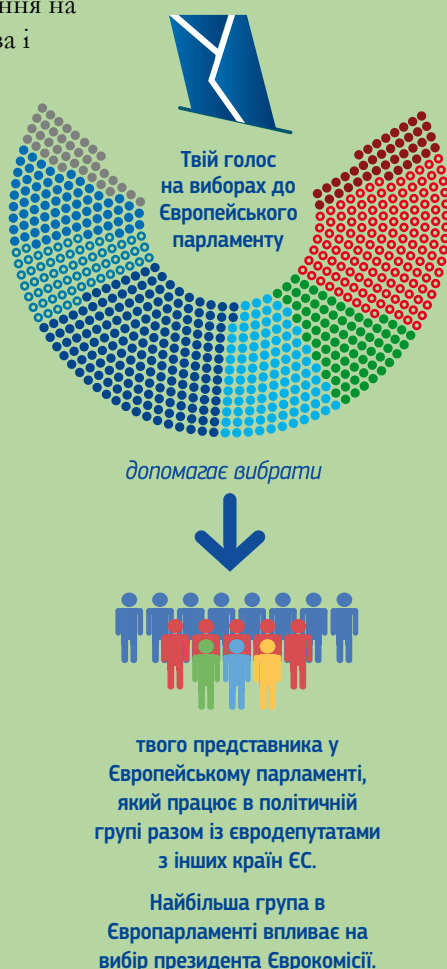
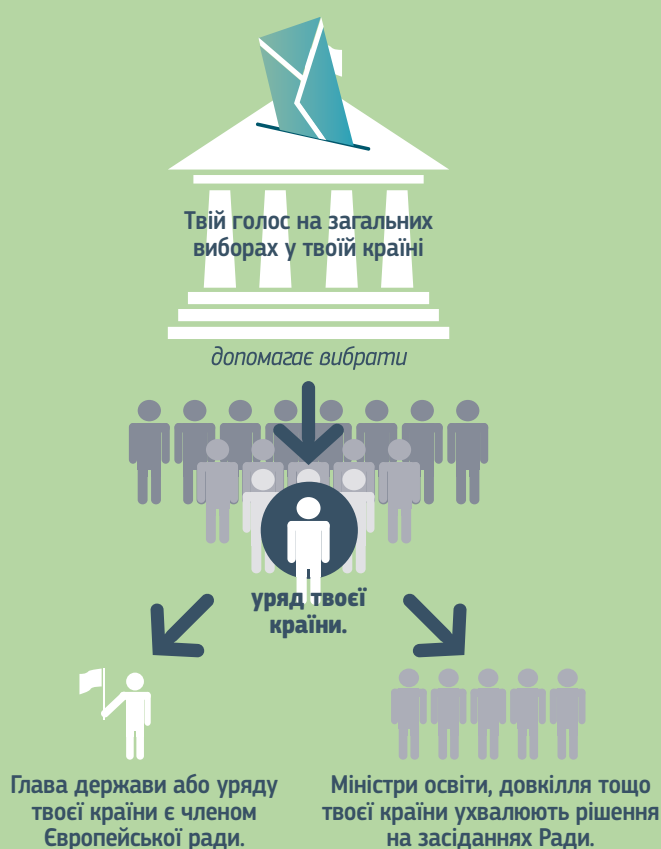
Як громадянин(ка) Європи, ти можеш впливати на політику ЄС у різний спосіб.



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛИК:
в який спосіб ти формуєш інституції ЄС?
europa.eu/!gwKXmw

Голосуй у своїй країні

Голосування за свого члена Європейського парламенту в Брюсселі та Страсбурзі має величезний вплив так само, як і голосування на виборах до свого національного уряду, адже твоя держава і національний уряд впливають на роботу ЄС.



Долучайся до онлайн-консультацій

Ти можеш зробити так, щоб твій голос почули, взявши участь в онлайн-консультаціях з громадськістю. Перед внесенням пропозицій щодо нових законів ЄС та протягом усього процесу ухвалення рішень Європейська комісія враховує думку пересічних громадян, а також представників державного та приватного секторів.

Візьми участь тут:
europa.eu/!Tk33yq

Бери участь у дебатах в ЄС

Ти також можеш висловити свою думку про те, що відбувається в ЄС, під час численних дебатів, які відбуваються як фізично, так і онлайн по всьому Євросоюзу.

- Діалог із молоддю ЄС: europa.eu/!J3PfDR
- Діалоги з громадянами: ec.europa.eu/info/events/citizens-dialogues
- Together.eu: together.eu

Дізнайся більше про те, як брати участь у процесі формування політики ЄС:
europa.eu/!nhTNBf

Попроси Єврокомісію запропонувати новий закон



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛИК:
Що означає Європейська громадянська ініціатива?
Прояви ініціативу
europea.eu/!kpmXmn

Громадяни ЄС можуть запустити або підтримати Європейську громадянську ініціативу (europea.eu/!JC69Xw). Ці ініціативи є зверненням до Європейської комісії щодо формування законодавства у тій чи іншій сфері, за яку відповідає ЄС, наприклад, у

сфері навколишнього середовища, сільського господарства чи транспорту. Група щонайменше з семи громадян ЄС, які проживають у семи різних країнах ЄС, може виступити з певною ініціативою та зібрати підписи на її підтримку. Коли ініціативу підпише 1 мільйон людей або трохи більше 0,2% населення ЄС, її можна подати до Європейської комісії на розгляд.

Перша в історії європейська громадянська ініціатива «Right2Water» («Право на воду») збрала 1,6 мільйона підписів. Завдяки цій ініціативі були запропоновані нові правила щодо питної води



Тут можна переглянути онлайн-версію цього розділу

europea.eu/!vt4PG7



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Європейська комісія має невеликі офіси у всіх країнах ЄС (їх називають «представництвами»). Співробітники цих офісів розмовляють мовою (мовами) відповідної країни. Ти можеш спілкуватися з ними або отримати письмову інформацію про ЄС рідною для тебе мовою. В усіх країнах ЄС також діють місцеві інформаційні центри мережі Europe Direct. Їхні контактні дані наведені наприкінці цього буклета.

ЗАВДАННЯ 10

ПРІОРИТЕТИ ДЛЯ ТВОГО ПРЕДСТАВНИКА В ЄВРОПЕЙСЬКОМУ ПАРЛАМЕНТІ

Працюючи у малих групах, складіть список з п'яти основних тем, які, на вашу думку, має захищати ваш представник у Європарламенті. Як приклад, тут можна прочитати про резолюцію Європарламенту щодо скорочення використання пластикових пакетів у Європі: europea.eu/!Bt79yQ.

1.
2.
3.
4.
5.

ЯК ГРОМАДЯНИ ЄВРОПИ, МИ КОРИСТУЄМОСЯ БАГАТЬМА
БЛАГАМИ, ЯКІ ЧАСТО СПРИЙМАЄМО ЯК НАЛЕЖНЕ. НАПРИКЛАД,
МИР У НАШОМУ РЕГІОНІ, ЩО Є ЧАСТИНОЮ ОДНІЄЇ З
НАЙБІЛЬШИХ ЕКОНОМІК СВІТУ, А ТАКОЖ СВОБОДА ЖИТТЯ,
НАВЧАННЯ, ПРАЦІ ТА ПОДОРОЖУВАННЯ В ІНШІ КРАЇНИ ЄС. МИ
ТАКОЖ МАЄМО МЕНШ ОЧЕВИДНІ ПЕРЕВАГИ – БУДЕННІ РЕЧІ, ЯКІ
НАСПРАВДІ ВАЖЛИВІ. У ЦЬОМУ РОЗДІЛІ ЙДЕТЬСЯ ПРО ДЕЯКІ
КОНКРЕТНІ ПРИКЛАДИ ТОГО, ЩО САМЕ РОБИТЬ ЄС ДЛЯ СВОЇХ
ГРОМАДЯН.

РОЗДІЛ 3

ЯКУ РОЛЬ ВІДІГРАЄ ЄС У ТВОЄМУ ПОВСЯКДЕННОМУ ЖИТТІ?

Усе, що робить ЄС, спирається на договори, які визначають правила його діяльності. Ці правила добровільно та демократично узгоджені всіма країнами ЄС.

Євросоюз діє в тих сферах, у яких країни-члени дали йому відповідний дозвіл і де доцільніше діяти спільно, наприклад, в питаннях кліматичних змін або торгівлі в усьому світі.

У цьому розділі йдеться про те, що вже впроваджено та реалізовано Євросоюзом (див. [Розділ 4 «Що на порядку денному ЄС?»](#), щоб дізнатися, як ЄС продовжує цю роботу). Ось лише деякі з досягнень ЄС на сьогодні.



Безпечні та легкі подорожі

Пандемія COVID-19 тимчасово ускладнила подорожування. Однак за звичайних обставин подорожувати Європою сьогодні стало набагато легше, ніж раніше, оскільки більшість країн ЄС і навіть деякі країни, що не входять до Євросоюзу, скасували прикордонний контроль між собою. Це стало можливим завдяки Шенгенській угоді, яку назвали на честь селища в Люксембурзі, в якому вона була підписана країнами Європи в 1985 році.

Громадяни ЄС можуть подорожувати без паспорта 26-а «країнами Шенгенської зони» – це 22 країни ЄС (Австрія, Бельгія, Данія, Греція, Естонія, Італія, Іспанія, Латвія, Литва, Люксембург, Нідерланди, Німеччина, Мальта, Польща, Португалія, Словаччина, Словенія, Угорщина, Фінляндія, Франція, Чехія та Швеція), а також Ісландія, Ліхтенштейн, Норвегія та Швейцарія. Болгарія, Кіпр, Ірландія, Румунія та Хорватія наразі не входять до Шенгенської зони. При відвідуванні або поверненні з країн, які не входять до Шенгенської зони, потрібно буде пред'явити дійсний паспорт або посвідчення особи.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Під час пандемії коронавірусу вебсайт і застосунок [Re-open EU](#) інформували про різні обмеження, наприклад, національні правила щодо карантину й тестування, щоб спростити планування подорожей у Європі ([europa.eu/!xr69Ub](#)).

У 2021 році для всіх мандрівників запустили [цифровий COVID-сертифікат ЄС](#). Він дозволяє громадянам і мешканцям ЄС отримувати та підтверджувати сертифікати на всій території Євросоюзу без жодних мовних чи адміністративних бар'єрів.

У разі небезпеки в будь-якій країні ЄС ти можеш безкоштовно з будь-якого телефону набрати номер Європейської служби швидкої допомоги 112



ЗАВДАННЯ 11

ШЕНГЕНСЬКА ЗОНА

Чи входить твоя країна до Шенгенської зони? Чи подорожував(ла) ти або твої рідні до іншої країни ЄС? Чи проходили прикордонний контроль? У 2020 році близько 2 мільйонів європейців щодня їздили на роботу до іншої країни ЄС. Яке значення, на твою думку, має Шенген для цих людей та економіки цих регіонів?

Обміркуйте це питання з однокласниками, працюючи в малих групах.



Кожен, хто подорожує Євросоюзом:

- має всі права пасажирів під час пересування повітряним, залізничним, морським, автобусним транспортом (наприклад, за певних обставин може отримати компенсацію за скасування рейсу);
- захищений при купівлі пакетних турів, тобто компанія, яка продала такий тур, зобов'язана розглянути скаргу туриста (наприклад, якщо готель, у якому його розмістили, не відповідає заявленому рівню якості);
- захищений на випадок банкрутства туроператора чи авіакомпанії.

Ти можеш перевірити **свої права пасажирів в ЄС** будь-коли та будь-де. Просто завантажуй застосунок: europa.eu/!Fk66KJ

Здоров'я та безпека під час подорожі

У разі хвороби або нещасного випадку під час відвідування іншої країни ЄС, Ісландії, Ліхтенштейну, Норвегії чи Швейцарії, громадяни ЄС мають право отримати державну медичну допомогу на тих самих умовах і за ту саму ціну, що й мешканці країни, яку вони відвідують. Перш ніж виїжджати за кордон, попроси свою національну службу охорони здоров'я надати тобі європейську картку медичного страхування (europa.eu/!JH73NV)



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Подорожуючи до країни, яка не є членом Євросоюзу, громадяни ЄС можуть отримати допомогу в консульстві чи посольстві будь-якої іншої країни ЄС якщо в цій країні немає представництва їхньої батьківщини.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС разом із країнами-учасницями є світовим лідером з надання гуманітарної допомоги. Євросоюз забезпечує та координує допомогу у районах, які постраждали від катастроф у Європі та в усьому світі, зокрема після стихійного лиха – землетрусу, повені, лісових пожеж. У 2021 році **парк вогнегасної техніки rescEU** склали літаки та гелікоптери з Греції, Італії, Іспанії, Хорватії, Франції та Швеції. У разі надзвичайної ситуації парк технічних засобів надається у розпорядження інших країн ЄС та країн-сусідів. **Медична команда rescEU** надає допомогу і під час надзвичайних ситуацій у сфері громадського здоров'я, а також під час хімічних, біологічних, радіологічних та ядерних інцидентів.

Більше інформації про службу rescEU:
europa.eu/!jqmtwn



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛИК:

Європейська картка медичного страхування
europa.eu/!JH73NV



Євро – спільна валюта 19 країн ЄС

Банкноти та монети євро були запроваджені 2002 року в 12 країнах ЄС, а сьогодні вже 19 країн використовують євро замість своєї національної валюти. Щодня євро користуються понад 75% мешканців ЄС, а це 340 мільйонів людей.

Використання спільної валюти на єдиному ринку, де люди з різних країн разом ведуть торгівлю, має чимало переваг. Споживачам легше порівнювати ціни у себе вдома, за кордоном та в Інтернеті. Підприємства можуть розраховувати та стягувати плату з клієнтів в одній валюті, уникаючи ризику коливань обмінного курсу. Це сприяє стабільності цін.

Більше інформації про євро: europa.eu/!DJ38wd



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Дизайн однієї сторони монет євро однаковий для всіх країн – це зображення мапи Європи, незалежно від країни Єврозони, в якій виготовлені монети. Інша сторона монети має унікальний для кожної країни дизайн. Чи впізнаєш символ на цій монеті номіналом 2 євро?

ЗАВДАННЯ 12

ЯКІ КРАЇНИ ВХОДЯТЬ ДО ЄВРОЗОНИ?

У таблиці нижче перераховані всі 27 країн ЄС. Вкажи 19 країн, які використовують євро як свою валюту.

Австрія
Бельгія
Болгарія
Греція
Данія
Естонія
Ірландія
Іспанія
Італія

Кіпр
Латвія
Литва
Люксембург
Мальта
Нідерланди
Німеччина
Польща
Португалія

Румунія
Словаччина
Словенія
Угорщина
Фінляндія
Франція
Хорватія
Чехія
Швеція



Освіта, навчання, робота і волонтерство

Завдяки Євросоюзу кожен може скористатися свободою пересування країнами ЄС.

Свобода пересування стосується не лише подорожей і відпусток. Це також означає, що ти можеш:

- навчатися та здобувати освіту в будь-якій країні ЄС на тих самих умовах, що і громадяни цієї країни;
- працювати в будь-якій країні ЄС і користуватися можливостями, які відкриває ринок праці в усьому ЄС.

Дізнайся більше тут:

europa.eu/tkK96XW



Програма гарантій для молоді

Чимало молодих людей не мають певних навичок і кваліфікацій, яких шукають роботодавці. Завдяки програмі гарантій для молоді Євросоюз може допомогти молодим людям опанувати нові корисні навички. Це може бути навчання на робочому місці або індивідуальна профорієнтація.

Щоб дізнатися більше про цю програму та зареєструватися, звернись до національного інформаційного пункту: europa.eu/lhD3XR9

З 2014 року понад 24 мільйони молодих людей, які зареєструвалися в програмах молодіжних гарантій, отримали пропозиції працевлаштування, продовження освіти, навчання або стажування.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

На вебсайті EURES можна знайти тисячі оголошень про вакансії з усіх країн ЄС, а також Ісландії, Ліхтенштейну, Норвегії та Швейцарії. Крім того, цей вебсайт допомагає роботодавцям шукати кандидатів з інших країн ЄС і заповнювати вакансії (ec.europa.eu/eures).

Europass пропонує тобі простий шаблон для створення резюме та інші інструменти, які допоможуть розповісти про свої навички роботодавцям з різних країн ЄС (www.europa.eu/europass/en).

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

З моменту свого заснування в 2013 році [Європейський альянс учнівських стажувань](#) організував понад 900 000 стажувань.

Більше інформації за посиланням:
europa.eu/DG98WG

Діти молодшого віку також отримують підтримку в рамках **Європейської гарантії дитини**. Ця програма була розроблена для дітей до 18 років. Вона має на меті подолати соціальну ізоляцію та бідність завдяки забезпеченню освіти, охорони здоров'я, харчування та житла.

Дізнайтесь більше у

[Розділі 4 «Що на порядку денному ЄС?».](#)



Програма Erasmus+

Можливо, ти вже знаєш про Програму Erasmus+. Ця ініціатива ЄС допомагає людям провести певний час за кордоном. Вона відкрита для молоді, студентів, стажерів, викладачів та освітян, а також волонтерів з усього світу. За Програмою Erasmus+ студенти вищих навчальних закладів і профтехучилищ можуть отримати фінансову та організаційну підтримку для перебування в 33 країнах Європи та світу. Європейська система оцінювання дозволяє зараховувати бали, здобуті під час навчання за кордоном, до курсу навчання, яке ти здобуваєш у своїй рідній країні.

Школи можуть співпрацювати з іншими школами чи організаціями в інших країнах ЄС. Розпитай свого вчителя або керівництво навчального закладу про можливості Програми Erasmus+.

Ти також можеш навчатись на робочому місці за кордоном. Щороку багато молодих європейців часткового проходять стажування в іншій країні ЄС. Програма Erasmus+ працює у партнерстві з підприємствами й установами, які підтримують проекти для молоді.

Дізнайтеся більше про можливості Програми **Erasmus+** тут:

ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus

Також можна послухати учасників Програми **Erasmus+**, які розповідають про свій досвід участі у молодіжних обмінах:

<https://audiovisual.ec.europa.eu/en/video/I-112392>



А ще перевіір спеціальний **застосунок Erasmus+**:

<https://erasmusapp.eu>



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

З моменту запуску першої Програми Erasmus у 1987 році понад 10 мільйонів молодих людей скористалися її можливостями. Очікується, що з 2021 по 2027 роки в новій програмі Erasmus+ візьмуть участь ще 10 мільйонів. Бюджет цієї програми становить 28 мільярдів євро, що більш ніж удвічі перевищує бюджет попередньої програми.

Європейський корпус солідарності

Якщо ти прагнеш зробити вагомий внесок у життя суспільства та проявити солідарність зі своєю громадою, тоді ідеальною можливістю для тебе може стати Європейський корпус солідарності. Ця ініціатива дозволяє молоді віком від 18 до 30 років брати участь у різноманітних заходах — і як волонтерам, і як працівникам. До того ж, така діяльність для багатьох може стати сходинкою на шляху до працевлаштування.

Цікаво? Докладніше про Європейський корпус солідарності читай тут:

europa.eu/youth/solidarity_en

Дізнайся про інші можливості для волонтерів у ЄС тут:

https://europa.eu/learning-corner/work-and-study_en



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛИК:
Європейський корпус солідарності 2020
europa.eu/!7pHQTg



Ініціатива DiscoverEU

Завдяки ініціативі Європейського Союзу [DiscoverEU](https://europa.eu/youth/discovereu_en) можна досліджувати Європу з безкоштовним проїзним квитком. Якщо тобі виповнилося 18 років і ти є громадянином(кою) країни ЄС, можеш подати заявку на отримання одного з безкоштовних проїзних квитків та досліджувати Євросоюз протягом 1 місяця.

Дізнайся більше про програму **DiscoverEU:**

europa.eu/youth/discovereu_en

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Близько 70 000 молодих людей отримали проїзний квиток у перших чотирьох циклах програми DiscoverEU.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Європейський молодіжний портал — це вікно у світ інформації, яка потрібна молоді для успішного життя в Європі. Крім інформації про програми, що фінансуються ЄС (як-от програма Erasmus+), на цьому порталі публікують новини та розповідають про можливості волонтерства, працевлаштування, освіти, подорожування, проблеми захисту довкілля, спорт і культуру.

Дізнайся більше тут: europa.eu/youth/home_en

ЗАВДАННЯ 13

ВОЛОНТЕРСТВО АБО НАВЧАННЯ ЗА КОРДОНОМ

Думаєш про волонтерську діяльність за кордоном або, може, уявляєш частину свого навчання в університеті іншої країни? Працюючи в парах, складіть список із чотирьох аргументів «за» та чотирьох аргументів «проти». Який аргумент опинився на першому місці? Порівняйте свої результати з однокласниками та обговоріть їх.

Аргументи «за»

Аргументи «проти»



Вільний рух товарів, послуг і капіталу

Завдяки єдиному ринку в ЄС не лише люди можуть вільно пересуватися Євросоюзом, але й товари, послуги та капітал. Людей, товари, послуги та капітал іноді називають чотирма «стовпами» вільного руху в ЄС. Пам'ятай, що «капітал» означає не лише «гроші», а ще й інвестиції та позики. Це допомагає бізнесу в ЄС працювати в кількох країнах і конкурувати в усьому світі. Незалежно від свого розміру, компанії в ЄС мають доступ до національних ринків усіх країн ЄС і близько 447 мільйонів потенційних клієнтів. Чому це важливо? Більша конкуренція сприяє зниженню цін і забезпечує ширший вибір продуктів та послуг для кінцевого споживача – а це ти.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

На вебсайті **Your Europe** зібрані практичні рекомендації та поради про життя, роботу і подорожі в інші країни ЄС:

europa.eu/youreurope/#en



ЗАВДАННЯ 14

ЩО ДЛЯ ТЕБЕ НА ПРАКТИЦІ ОЗНАЧАЄ ВІЛЬНИЙ РУХ?

Згрупуй приклади за чотирма принципами єдиного ринку (вільне пересування людей, товарів, послуг і капіталу), зробивши позначку у відповідній клітинці.

Приклади	Вільний рух людей	Вільний рух товарів	Вільний рух послуг	Вільний рух капіталу
1. Я можу купити уживаний автомобіль за кордоном і забрати його додому, не сплачуючи мита.				
2. Я можу подорожувати куди завгодно в межах ЄС.				
3. Я можу навчатися в іншій країні ЄС.				
4. Мої батьки можуть доручити ремонт ванної кімнати фахівцеві з іншої країни ЄС.				
5. Мої батьки можуть надсилати мені гроші без жодних додаткових комісій у країні, де я навчаюся.				
6. Я можу працювати в іншій країні ЄС.				
7. Я можу купувати товари онлайн з іншої країни ЄС без сплати мита.				

Безпека товарів і харчових продуктів

На території ЄС люди мають доступ до високоякісних та безпечних продуктів харчування і товарів. В ЄС діють одні з найвищих у світі стандартів безпеки харчових продуктів. Євросоюз запровадив обов'язкові перевірки на всіх етапах агропродовольчого ланцюжка задля забезпечення здоров'я рослин і тварин, безпеки продуктів харчування та кормів, а також правильного маркування товарів.

Євросоюз також запровадив суворі вимоги безпеки для широкого спектру виробів, наприклад, іграшок та електронних приладів. Виробники мають обов'язково дотримуватися цих вимог, якщо прагнуть реалізовувати свою продукцію в країнах ЄС. Якщо на території Європи реалізуються несправні або небезпечні товари, Система швидкого оповіщення країн ЄС дозволяє національним органам оперативно сповіщати про загрозу, обмінюватись актуальними даними і дбати про безпеку споживачів.

ЗАВДАННЯ 15

ЄВРОПЕЙСЬКЕ МАРКУВАННЯ

Законодавство ЄС встановлює суворі правила маркування харчових продуктів, напоїв, косметичних товарів та електронних приладів. Деякі етикетки допомагають захистити споживачів, а інші повідомляють їм про певні характеристики продукції. Наприклад, є етикетки, що інформують споживачів про те, які продукти є органічними чи енерго-ефективними. Без належного маркування продукція не може з'явитися на ринку.

Чи відомі тобі ці етикетки? Де їх знайти? Що вони означають??

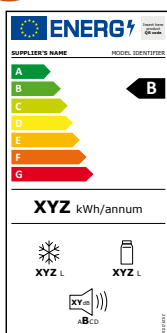
1



2



3



4



5



Дізнайся більше про енергетику за допомогою серії коротких відеороликів:
europa.eu/learning-corner/eu-energy-policy_en

Права споживачів

Коли ти щось купуєш в ЄС, тебе захищають різноманітні закони. Наприклад, тобі надається **гарантія не менше 2-х років** на товари, придбані в ЄС. Так, якщо твій мобільний телефон вийшов з ладу через рік, його відремонтують або замінять безкоштовно, незалежно від того, де саме в ЄС він був придбаний.

Дедалі більше з нас обирають **онлайн-шопінг**, і споживачі з ЄС зараз мають кращий захист завдяки законодавству ЄС, яке:

- дозволяє протягом 14 днів повертати товари, придбані дистанційно, онлайн або телефоном;
- забороняє приховані нарахування та витрати в Інтернеті;
- забороняє використовувати на вебсайтах попередньо поставлені галочки, щоб тобі не довелося сплачувати туристичну страховку або оренду автомобіля, наприклад, якщо ти цього не замовляєш.

Якісні телекомунікаційні послуги

Багато з нас користуються смартфонами та планшетами. Громадяни ЄС можуть:

- користуватися гарантованими послугами фіксованого зв'язку належної якості за доступними цінами, незалежно від місця проживання в ЄС;
- легко робити покупки та порівнювати ціни, оскільки оператори повинні надавати прозору, актуальну інформацію про свої ціни й тарифи;
- протягом 1 дня змінити оператора зв'язку, не змінюючи при цьому свій номер телефону.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Подорожуючи Євросоюзом, ти можеш користуватися телефоном без додаткових витрат завдяки правилам ЄС. Окрім того, у будь-якому куточку Євросоюзу ти не пропустиш улюблені музичні чи телевізійні шоу, адже зможеш транслювати той самий контент, на який підписався(лася) ще вдома.

Безпека в Інтернеті

Кожен, хто проводить час в Інтернеті, знає, як легко там натрапити на невідповідний, недостовірний або навіть екстремістський контент.

Заради нашої безпеки кодекс поведінки ЄС бореться з незаконним розпалюванням ненависті в Інтернеті, забезпечуючи швидкий розгляд запитів щодо видалення расистського та ксенофобського контенту.

Кодекс практики щодо протидії дезінформації об'єднує соціальні мережі та представників рекламної індустрії, які погодилися взяти на себе низку зобов'язань, що охоплюють усі аспекти їхньої діяльності – від забезпечення прозорості до боротьби з фейковими акаунтами. Facebook, Microsoft, Twitter, YouTube та інші онлайн-платформи тепер оцінюють 90% позначеного контенту протягом 24 годин. Європейська стратегія забезпечення кращого Інтернету для дітей встановила золотий стандарт для захисту та розширення прав і можливостей дітей молодшого віку в мережі.

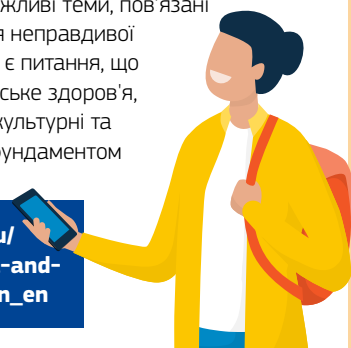
Знайди на мапі **ресурси у своїй країні:**
betterinternetforkids.eu/sic

Захист твоїх персональних даних і забезпечення конфіденційності в Інтернеті також є величезним пріоритетом, і ЄС вважає їх складовою твоїх фундаментальних прав. Загальний регламент про захист даних – це закон ЄС, який допомагає в забезпеченні цього, адже він встановлює правові засади для збору та обробки особистої інформації від осіб, які проживають в ЄС.

Чи турбують тебе фейкові новини?

За допомогою цього інструменту та за підтримки свого вчителя ти зможеш дізнатися, як визначити дезінформацію і як з нею боротися, а також як почати розмову на важливі теми, пов'язані з загрозою отримання неправдивої інформації. Серед них є питання, що впливають на громадське здоров'я, демократію, а також культурні та правові норми, які є фундаментом нашого суспільства.

https://europa.eu/learning-corner/spot-and-fight-disinformation_en





Рівність та права людини

Кожному жителю ЄС гарантовано комплекс основних прав. Повага до прав та гідності людини закріплена договорами і Хартією основних прав Європейського Союзу. Вона забороняє будь-яку дискримінацію за ознакою статі, сексуальної орієнтації, раси, етнічної приналежності, національності, мови, релігії, віку чи інвалідності.

ЄС працює пліч-о-пліч з державами-членами для заохочення поваги до інших, забезпечення дотримання законів про недискримінацію та захист прав людини на території ЄС і поза його межами. Питання прав людини також включені до міжнародних торговельних угод ЄС з іншими країнами.

Проте прогрес починається вдома. На сьогодні ЄС вжив кілька широкомасштабних заходів проти більшості основних форм дискримінації. Наприклад, сфера політики щодо людей з інвалідністю охоплює різноманітні дії – від законодавства (Закон ЄС про доступність набув чинності у 2019 році) до ініціатив, що сприяють розвитку доступності міст (**нагорода ЄС «Доступне місто»** <https://europa.eu/IKQ76GT>).

europa.eu/IKQ76GT

Незважаючи на такі конкретні кроки, люди продовжують зазнавати дискримінаційного ставлення, переслідувань і зловживань у Європі та світі. Для боротьби з різними формами ненависті й дискримінації ЄС запровадив план підвищення рівності.

Дізнайся більше у

Розділі 4 «Що на порядку денному ЄС?».

Баланс між роботою та особистим життям і якість життя

ЄС прагне створити більш соціально справедливе суспільство, і важливою складовою цього є забезпечення балансу між нашим життям на роботі та життям поза роботою. У 2019 році набули чинності нові правила ЄС, спрямовані на покращення трудового життя батьків та вчителів. Ці правила спрямовані на заохочення більш рівного розподілу батьківської відпустки, введення відпустки для тих, хто доглядає дітей, і вирішення проблеми недостатньої представленості жінок на ринку праці. Коли всі країни ЄС повністю застосовують ці правила, вони також мають поширити право на гнучкий графік роботи на всіх працівників.

Захист довкілля та боротьба з кліматичними змінами

ЄС завжди був на передовій боротьби зі змінами клімату. Він є лідером з міжнародних угод щодо скорочення викидів вуглекислого газу та зниження глобальної температури відповідно до Паризької угоди. У ЄС діють одні з найвищих у світі екологічних стандартів. Ці стандарти захищають наше природне довкілля, біорізноманіття, питну воду, воду для купання та якість повітря. Мережа природних територій, що охороняються ЄС – «[Натура 2000](#)» – створила простір, де стала діяльність людини може співіснувати з вразливими та рідкісними видами і середовищами їхнього проживання.

europa.eu/!vC49dj

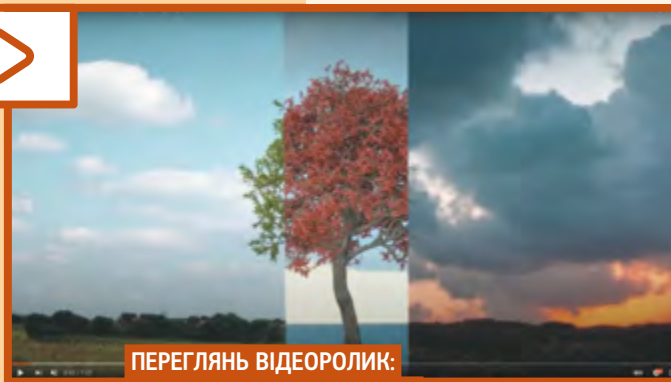
Однак боротьба зі змінами клімату стала ще актуальнішою. Зараз нам необхідно активізувати наші зусилля щодо захисту людей, забезпечення продовольчої безпеки, обмеження нестачі води та усунення інших наслідків екстремальних змін температури. ЄС взяв на себе зобов'язання щодо Європейського зеленого курсу – великого пакету заходів щодо боротьби зі зміною клімату, зобов'язуючись стати першим кліматично нейтральним континентом до 2050 року.

Дізнайся більше у [Розділі 4 «Що на порядку денному ЄС?»](#).

europa.eu/!tDnjbx

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

У липні 2021 року набули чинності [нові правила](#), що забороняють використання 10 одноразових пластикових виробів, які найчастіше зустрічаються на європейських пляжах – від ватних паличок до паличок для повітряних кульок і соломінок.



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛИК:
Європейський зелений курс
europa.eu/!7F6NCB

Фінансування від ЄС у вашому регіоні

Країни та регіони ЄС відрізняються не лише розмірами, а й рівнем добробуту. За минулі роки тисячі проєктів одержали фінансування ЄС. Ці проєкти стали в нагоді як окремим країнам ЄС, так і Євросоюзу в цілому, створюючи робочі місця, стимулюючи економічне зростання та покращуючи якість життя громадян.

Люди не завжди знають про те, що ЄС фінансував або фінансує проєкти, які

впроваджуються поряд із місцем їхнього проживання. Проте ці проєкти, які отримали фінансову підтримку з боку ЄС, приносять їм користь, створюючи мільйони нових робочих місць, розвиваючи стратегічні транспортні зв'язки, модернізуючи енергетичну інфраструктуру, запроваджуючи широкосмуговий зв'язок, інвестуючи у дослідження та інновації, а також захищаючи культурну спадщину та природні території.

Відвідай ці вебсайти та ознайомся з **прикладami проєктів, які отримали фінансування ЄС у вашій країні**. Ти побачиш, що ЄС набагато ближче до твого дому, ніж ти уявляєш:

https://ec.europa.eu/regional_policy/en/projects та <https://what-europe-does-for-me.eu/en/portal/1>

Завдяки фінансуванню ЄС можна безкоштовно підключитись до Інтернету в бібліотеках, парках, музеях та інших громадських місцях по всій Європі, де побачиш цей знак.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Програма **Creative Europe** спрямована на заохочення культурної різноманітності Європи. **Знак європейської спадщини, культурні столиці Європи та Дні європейської спадщини** сприяють тому, щоб якомога більше людей відкривали для себе спільне культурне коріння Європи.

Дізнайся більше про культуру та креативність у ЄС: <https://ec.europa.eu/culture>

Інвестиції ЄС у наукові дослідження

Наука здатна змінити наш спосіб життя. Саме тому ЄС інвестує мільярди євро в дослідження та інновації для боротьби зі змінами клімату, стимулювання зростання та зайнятості, а також для вирішення інших важливих завдань. Основна програма фінансування ЄС у цій галузі називається **Horizon Europe**.

Попередній цикл фінансування цієї програми допоміг прискорити розробку вакцин, забезпечив інвестиції у проєкти із захисту біорізноманіття та використання супутника Galileo для створення більш точних GPS-систем і мап. Враховуючи важливість цієї програми для майбутнього ЄС, Horizon Europe отримала бюджет розміром 95,5 млрд євро на 2021 – 2027 рр. Основна увага приділятиметься зеленим технологіям, штучному інтелекту та багатьом іншим напрямкам.

Дізнайся більше про програму **Horizon Europe**: europa.eu/!Xf47NRP

Дізнайся більше про бюджет **Європейського Союзу** в [Розділі 4 «Що на порядку денному ЄС?»](#)



ЗАВДАННЯ 16

ЄС У ТВОЄМУ ПОВСЯКДЕННОМУ ЖИТТІ

Ось 10 прикладів того, як ЄС працює для тебе у повсякденному житті. Вибери три найважливіші, на твою думку, порівняй свої відповіді з відповідями однокласників та поясни причини свого вибору.



Ти можеш подорожувати, навчатися, працювати та жити у будь-якій країні ЄС. **Вільне переміщення людей** стало можливим завдяки єдиному ринку ЄС.



ЄС усунув бар'єри для **вільної торгівлі** між країнами-членами. Це означає, що ти можеш виробляти, продавати та купувати товари в будь-якому куточку ЄС. Це також означає, що споживачі мають **більший вибір** товарів та нижчі ціни.



Шенгенська угода **скасувала прикордонний контроль** між більшістю країн ЄС. Тепер ти можеш перетинати більшість кордонів у межах ЄС без пред'явлення паспорта.



Подорожуючи до іншої країни ЄС, ти можеш захворіти чи потрапити в аварію. З Європейською картою медичного страхування ти маєш право на будь-яку невідкладну медичну допомогу. **За кордоном** ти отримуватимеш **медичну допомогу**, яку надає держава, і платитимеш за неї стільки, скільки сплачують місцеві мешканці.



Авіаперевезення значно здешевіли. ЄС зруйнував національні монополії та дозволив конкуренцію в авіаційній галузі. Дедалі більше міст мають власні аеропорти, і між ними побільшало прямих рейсів. Також були розширені **права пасажирів**.



Використання мобільних телефонів та смарт-пристроїв за кордоном в останні роки стало значно дешевшим. Правила ЄС суттєво скоротили витрати (більш ніж на 90% порівняно з 2007 роком) завдяки обмеженням цін. Плату за **роумінг** скасовано в червні 2017 року, а це означає, що при використанні телефону за кордоном ти платиш стільки, скільки і вдома.



Як громадянин(ка) ЄС ти **є володільцем своїх даних**. Організації або компанії не мають права обробляти твою особисту інформацію без твоєї згоди, і ти маєш право знати, яку саме інформацію про тебе вони зберігають.



Законодавство ЄС захищає тебе щоразу, коли ти замовляєш чи купуєш товари будь-де поза магазином. Наприклад, якщо ти оформлюєш підписку чи контракт на вулиці, або купуєш товар через Інтернет, ти маєш право передумати. Ти також маєш право **скасувати замовлення або повернути покупку протягом 14 днів**.



Як споживач ти, можливо, хочеш купувати «зелені» товари. **Енергетичне маркування ЄС** допоможе тобі зробити правильний вибір. Багато товарів, таких як лампочки, пральні машини, холодильники й телевізори, мають енергетичне маркування ЄС. Це полегшує визначення найбільш енергоефективних виробів, які класифікуються літерою «А».



В ЄС ти можеш насолоджуватися **чистою водою для купання та пиття**. Оскільки забруднення довкілля не знає кордонів, ЄС запровадив обов'язкові загальноєвропейські обмеження забруднення повітря та води. Країни ЄС повинні стежити за дотриманням цих обмежень.



Тут можна переглянути
онлайн-версію
europa.eu/!7yxdCJ



ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ БАГАТО ДОСЯГ З МОМЕНТУ СВОГО ЗАСНУВАННЯ. ВІН ЗАБЕЗПЕЧИВ БІЛЬШ НІЖ ПІВСТОЛІТТЯ МИРУ, СТАБІЛЬНОСТІ ТА ПРОЦВІТАННЯ. ДОПОМІГ ПІДВИЩИТИ РІВЕНЬ ЖИТТЯ. СТВОРИВ НАЙБІЛЬШИЙ У СВІТІ ЄДИНИЙ РИНОК, А ТАКОЖ ЗАПРОВАДИВ ЄВРО. ЩО БУДЕ ДАЛІ? У ЦЬОМУ РОЗДІЛІ ТИ ДІЗНАЄШСЯ БІЛЬШЕ ПРО ТЕ, ЯК ЄС ВИРІШУЄ СУЧАСНІ ПРОБЛЕМИ ТА ЯКІ ОСНОВНІ ПРІОРИТЕТИ ЄС НА НАЙБЛИЖЧІ РОКИ.

РОЗДІЛ 4

ЩО НА ПОРЯДКУ ДЕННОМУ ЄС?

Ми живемо у непростий час. Зміна клімату, втрата біорізноманіття та збитки довкіллю загрожують Європі та всьому світу. Водночас нові цифрові технології змінюють спосіб нашого життя, роботи і ведення бізнесу. Ці нові цифрові технології відкривають нові можливості, але водночас несуть нові ризики. Крім того, глобальна пандемія COVID-19, яка вразила Європу в 2020 році, перевернула наше життя з ніг на голову. Вона показала, як швидко світ може опинитися в кризі і як важливо для ЄС бути готовим реагувати на нові виклики, одночасно вирішуючи вже існуючі.

Вступаючи на посаду Президента Європейської комісії у 2019 році, Урсула фон дер Ляєн представила п'ять ключових амбітних цілей для Європи на найближчі роки – від лідерства в процесі переходу до здорової планети та нового цифрового світу до зміцнення ролі ЄС як світового лідера. У відповідь на глобальну пандемію ЄС розробив план відновлення Європи, щоби після COVID-19 вона стала більш екологічною, цифровою та стійкою, а також створювала більше можливостей для молоді. Цей план відновлення називається [NextGenerationEU](#). У цьому розділі описані кроки ЄС за кожним пріоритетним напрямком, які необхідні для досягнення поставлених цілей.

**Європейський
зелений курс**

**Економіка,
що працює
для людей**

**Просування
нашого
європейського
способу життя**

**Новий
поштовх для
європейської
демократії**

**Європа,
приспосована
до цифрової
доби**

**Посилення
ролі Європи
у світі**

«Ми не можемо замінити втрачений час, який пандемія забрала у молоді, але ми можемо побудувати щось краще й справедливіше для них і разом з ними. Ми повинні діяти зараз, і молоді люди мають відігравати центральну роль у цих змінах.»

Урсула фон дер Ляєн,
Президент Європейської комісії, 9 травня
2021 року, на відкритті Конференції,
присвяченій майбутньому Європи,
Страсбург, Франція

Дізнайся більше про політичні
пріоритети ЄС: [ec.europa.eu/info/
strategy/priorities-2019-2024_en](https://ec.europa.eu/info/strategy/priorities-2019-2024_en)



Відновлення Європи після пандемії COVID-19

Європа оговтується від найбільшої в своїй історії кризи у сфері охорони здоров'я, яка також призвела до безпрецедентного економічного спаду. Пандемія коронавірусу так чи інакше торкнулася всіх нас. Багато людей постраждали від хвороби чи тяжких втрат, інші втратили роботу та дохід.

Коли на початку 2020 року вибухнула криза, ЄС вжив оперативних заходів для підтримки систем охорони здоров'я, порятунку життів та допомоги економіці. Він також забезпечив виробництво, закупівлю й доставку вакцин до країн ЄС. Наразі Євросоюз працює над підвищенням рівня координації між країнами ЄС, щоб вони могли краще підготуватися до майбутніх криз у галузі охорони здоров'я та спільно реагувати на них.

ЄС прагне усунути економічні й соціальні збитки, завдані пандемією, шляхом інвестування в проекти та ініціативи, спрямовані на те, щоб зробити Європу більш здоровою, екологічно чистою, більш цифровою та більш здатною вирішувати майбутні проблеми. Для прискорення процесу відновлення Євросоюз використовує бюджет ЄС та спеціальний план відновлення, відомий як [NextGenerationEU](#). Разом це становитиме трохи більше 2 трильйонів євро (2 018 мільярдів євро) і має на меті прискорити [ВІДНОВЛЕННЯ](#). Докладніше див. у розділі [«Економіка, що працює для людей»](#) на сторінці 56.

Дізнайся більше: https://ec.europa.eu/info/strategy/recovery-plan-europe_en

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Країни ЄС самостійно відповідають за свою національну політику в галузі охорони здоров'я, зокрема за вакцинацію своїх громадян від небезпечних захворювань, таких як COVID-19. Євросоюз, зі свого боку, підтримує ці зусилля. Наприклад, ЄС створив систему, яка об'єднує національні застосунки, які відстежують контакти, і забезпечив координацію спільної системи цифрових сертифікатів ЄС, що спростило подорожування.

Інформацію та поради щодо подорожей можна знайти на сайті: reopen.europa.eu/en.

Витрати ЄС у 2021–2027рр.



Фінансування відновлення Європи

У 2020 році лідери ЄС погодили найбільший в історії пакет фінансування ЄС для відновлення після COVID-19 та підготовки кращого майбутнього для наступного покоління. Цей пакет складається з довгострокового бюджету ЄС на 2021-2027 роки та тимчасового фонду, створеного для забезпечення плану відновлення Європи. Цей фонд називається [NextGenerationEU](#). Основна частина коштів цього фонду буде спрямована на фінансову підтримку країн ЄС, щоб допомогти їм оговтатися від наслідків пандемії. Кошти будуть використані для того, щоб допомогти їм вийти з кризи більш екологічними, більш цифровими та стійкими. ЄС планує досягти цієї мети завдяки інвестиціям у сфери, які впливають на всіх європейців, наприклад, забезпечення більш швидкого підключення до Інтернету, екологічно чистої енергетики та транспорту, освіти й навчання, а також підвищення енергоефективності будівель.

Дізнайся про плани відновлення твоєї країни: europe.eu/!wYRggt

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Щоб допомогти країнам впоратися з економічним спадом, ЄС запровадив програму – ініціативу SURE – для надання фінансової підтримки підприємствам. Лише у 2020 році ця програма допомогла зберегти роботу близько 30 мільйонам людей у ЄС.

Дізнайся більше про ініціативу [SURE](https://europea.eu/ch64Vq)

europea.eu/ch64Vq

Солідарність в дії

Європейські країни виявили справжню солідарність [підтримуючи одна одну](#) під час пандемії. Наприклад, лікарні по всьому ЄС приймали пацієнтів з інших країн та спрямовували медичні бригади для надання допомоги своїм сусідам. ЄС також координував доставку захисного обладнання туди, де воно було найпотрібніше. ЄС прагне, щоб безпечні вакцини досягли всіх куточків світу. Єврокомісія та країни ЄС є провідними донорами COVAX – глобальної ініціативи, спрямованої на забезпечення рівного доступу до вакцин від COVID-19. Вони також підтримують кампанії з вакцинації у країнах-партнерах.

Дізнайся більше про європейську солідарність у дії: europea.eu/wR98Uj

З невеликою допомогою ЄС люди по всій Європі – від італійських фермерів до хорватських вчителів та німецьких власників малого бізнесу – змогли вистояти під час пандемії коронавірусу.

Дізнайтесь їхні історії: europea.eu/FR96Fq

ЗАВДАННЯ 17 ТВІЙ ДОСВІД ПІД ЧАС ПАНДЕМІЇ COVID-19

Що ти переживав під час пандемії COVID-19 у своїй школі, місті та інших місцях? Обговоріть у групах, як реагували люди у вашій країні та як діяв ЄС. Чи можна було щось зробити краще?



Дізнайся більше про **відповідь ЄС на кризу, пов'язану з новим коронавірусом**: europea.eu/wNDRGT

Доставка медичного
обладнання з резервів rescEU
у Празі, Чехія,
24 жовтня 2020 року.





Європейський зелений курс

Зміни клімату – одна з найбільших проблем, що сьогодні постали перед світом. Із 8 мільйонів видів на планеті 1 мільйон перебуває під загрозою зникнення. Ліси й океани забруднюються та знищуються. Не дивно, що молоді люди, стурбовані станом планети, яку вони успадкують, очолили заклики до активніших дій у боротьбі зі змінами клімату.

Європейський Союз очолює глобальні зусилля в боротьбі зі змінами клімату. ЄС відіграв ключову роль у досягненні знакової глобальної угоди щодо клімату в Парижі у 2015 році. Тепер ЄС прагне до 2050 року стати першим у світі кліматично нейтральним континентом – тобто таким, де ми виробляємо не більше парникових газів, ніж наші екосистеми можуть поглинути природним чином.

Європейський зелений курс – це план дій ЄС для досягнення цієї мети та перетворення ЄС на сучасну, ресурсозбережну і конкурентоспроможну економіку. Окрім інших заходів це, зокрема, означає амбітні скорочення викидів парникових газів, інвестування в зелені технології та захист нашого природного середовища. Це також означає боротьбу з неминучими наслідками зміни клімату.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Мета ЄС стати кліматично нейтральним до 2050 року була закріплена завдяки першому в історії [європейському закону про клімат](#). Цей закон також закріплює юридичну обов'язковість проміжної мети ЄС – скорочення чистих викидів парникових газів не менш ніж на 55% до 2030 року порівняно з рівнем 1990 року.

europa.eu/!KtCumM

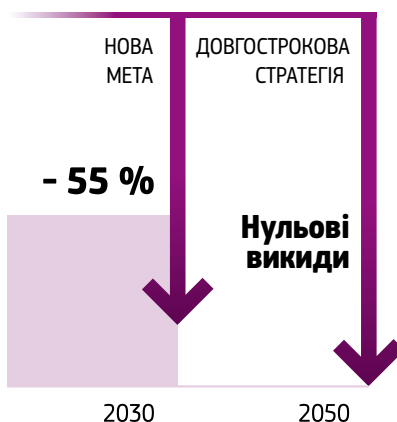
Реалізація Європейського зеленого курсу

Виконання зобов'язань ЄС щодо захисту клімату вимагає дій у всіх галузях – від промисловості, енергетики і транспорту до виробництва продуктів харчування, сільського господарства та будівництва. Це передбачатиме збільшення обсягів використання чистої енергії, скорочення забруднення навколишнього середовища, підвищення енергоефективності наших будівель і впровадження більш екологічно чистих видів транспорту та пального для його функціонування. У липні 2021 року Європейська комісія запропонувала цілу низку заходів для виведення ЄС на шлях досягнення кліматичної мети до 2030 року. Ці заходи включають:

- збільшення частки відновлюваної енергії в енергобалансі ЄС до 40%;
- скорочення викидів від будівель, автомобільного транспорту та судноплавства шляхом застосування до цих секторів схеми торгівлі викидами;
- більш амбітні цілі щодо зниження викидів двоокису вуглецю (CO₂) у нових легкових автомобілях та мікроавтобусах;
- відновлення європейських лісів, ґрунтів, боліт і торфовищ для забезпечення поглинання і накопичення ними вуглекислого газу.

ЄС надаватиме фінансову підтримку тим, хто зіткнеться з найбільшими труднощами, щоб не залишити поза увагою жодну людину чи регіон. Зокрема, у період з 2021 до 2027 року Євросоюз спрямує не менше 30% своїх витрат на ініціативи, пов'язані з кліматом.

Продукція, яка реалізується в ЄС, має бути розроблена так, щоб служити довше, бути зручнішою для повторного використання, ремонту й переробки. Також у ній має використовуватись якнайбільше перероблених матеріалів. **Новий план дій щодо циркулярної економіки** – один з основних елементів Європейського зеленого курсу – спрямований на те, щоб стала продукція була нормою в ЄС.



Дізнайся про пропозицію Єврокомісії щодо реалізації Європейського зеленого курсу: europea.eu/!XwJXrM



Переваги досягнення мети щодо скорочення викидів парникових газів щонайменше на 55% до 2030 року порівняно з рівнем 1990 року.

ЗАВДАННЯ 18 ЗЕЛЕНИЙ ВИКЛИК

А що можна зробити всім класом чи навіть школою, щоб особисто долучитися до творення більш «зеленої» Європи? Ваш вчитель зможе знайти деякі ідеї для обговорення в класі у посібнику для вчителів «Зелений виклик». Працюючи в малих групах, обговоріть свої ідеї.

Посібник для вчителів «Зелений виклик»:
europa.eu/!wKxBm7



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

На будівлі припадає 40% енергоспоживання в ЄС та 36% викидів CO₂, пов'язаних з енергетикою. Хороша новина полягає в тому, що до 2030 року 35 мільйонів будівель у ЄС можуть бути модернізовані, а це значно скоротить викиди та створить 160 000 нових робочих місць у будівельному секторі.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

На виробництво та використання енергії припадає 75% викидів у ЄС. Економія енергії завдяки підвищенню енергоефективності та масового розширення обсягів використання відновлюваних джерел призведе до прямого скорочення викидів, зниження рівня забруднення повітря та зменшення залежності від викопного палива.

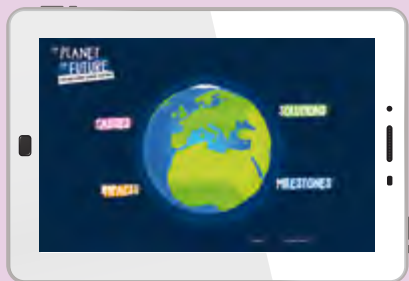
Дізнайся більше про енергетику у цій серії коротких відеороликів:
europa.eu/learning-corner/eu-energy-policy_en



Території програми Natura 2000 позначені у різних куточках Європи.

Провідна роль у глобальній боротьбі зі змінами клімату

Зміни клімату – це глобальна проблема, яку не можна вирішити лише силами ЄС. Європейський Союз співпрацює з іншими країнами та регіонами світу для досягнення цілей Паризької угоди. Ця угода має на меті утримати глобальне потепління на рівні «значно нижче 2°C» порівняно з температурами, що спостерігалися до індустріальної революції, докладаючи зусиль для обмеження зростання глобального потепління на рівні до 1,5°C. Країни щороку зустрічаються для обговорення прогресу в досягненні цієї мети на Конференції ООН зі змін клімату, відомої як КС (Конференція сторін).



Відвідай вебсайт «[Our planet, our future](https://ourplanet.ourfuture.europa.eu/)» та дізнайся більше про кліматичні зміни: europa.eu/learning-corner/our-planet-our-future_en



Захист і відновлення природи

Природа – наш найбільший союзник у боротьбі зі змінами клімату та спалахами захворювань. Проте «павутиння життя», від якого ми залежимо, перебуває під загрозою через несталу діяльність людини. Зробити природу знову здоровою – центральний елемент Європейського зеленого курсу. ЄС планує досягти цього, зокрема, шляхом розширення мережі територій, що охороняються, на суші й на морі (мережа, відома як [Natura 2000](https://natura2000.eu/)), висадження мільярдів дерев та заохочення сталих методів ведення сільського господарства. ЄС також працює над тим, щоб продукти харчування, які ми споживаємо, були здоровими, доступними та вироблялися екологічно безпечним способом. Це передбачає скорочення застосування шкідливих пестицидів і розширення органічного сільського господарства.

Дізнайся більше про стратегію ЄС щодо збереження біорізноманіття до 2030 року: europa.eu/!Hw37Bu

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС та його країни-члени є найбільшими у світі структурами, які забезпечують фінансування заходів для подолання кліматичних змін. У 2019 році вони виділили 21,9 млрд євро на підтримку країн, що розвиваються, в їхній боротьбі зі змінами клімату.

Дізнайся більше про Європейський зелений курс тут: europa.eu/!Tr74bn



Європа, пристосована до цифрової доби

Пандемія COVID-19 прискорила перехід Європи до цифрового світу. Цифрові технології підтримують зв'язок між сім'ями та друзями, забезпечують освітню діяльність у класах і роботу підприємств. Тепер вони стали невід'ємною частиною нашого життя. Однак не всі мають однаковий доступ до цих технологій або навички, що дозволяють повною мірою користуватися їхніми перевагами.

Євросоюз прагне зробити наступні 10 років цифровим десятиліттям Європи. ЄС працює над тим, щоб цифрова трансформація працювала для всіх, а не тільки для небагатих. Це означає, наприклад, що кожна людина повинна мати високошвидкісний доступ до Інтернету та навички, необхідні для використання можливостей цифрового світу. Водночас нові технології, такі як штучний інтелект, трансформують наш світ, приносячи не лише безліч переваг, але й нові проблеми. ЄС прагне стати лідером у розробці нових глобальних стандартів, щоб європейці могли довіряти тому, що пропонують ці технології.

Цифровий перехід та більш розумне використання технологій також матимуть вирішальне значення для того, щоб допомогти ЄС стати кліматично нейтральним до 2050 року і досягти цілей Європейського зеленого курсу.



Перетворення цифрового десятиліття Європи на реальність

У березні 2021 року Європейська комісія представила бачення цифрової трансформації Європи до 2030 року, а також презентувала низку [конкретних цілей](#) та [план](#) їхнього досягнення. Ці завдання спрямовані на досягнення чотирьох основних цілей: формування технологічно обізнаного континенту з населенням, що має навички роботи з цифровими технологіями, і висококваліфікованими цифровими фахівцями; створення першокласної надійної та безпечної цифрової інфраструктури; створення у Європі значної частки цифровізованих підприємств; модернізація державних послуг, які відповідають потребам суспільства. Перша в історії програма «Цифрова Європа» з бюджетом 7,5 млрд євро на 2021-2027 роки забезпечить фінансування проєктів у таких важливих галузях, як штучний інтелект, суперкомп'ютери, кібербезпека та передові навички. У рамках плану відновлення ЄС країни-члени мають інвестувати не менше 20% коштів, отриманих із фонду [NextGenerationEU](#) у цифрові ініціативи.

Ключові цілі цифрової трансформації Європи до 2030 року включають:



- щонайменше 80% усіх дорослих повинні мати базові цифрові навички;
- 20 мільйонів фахівців у галузі ІКТ – зокрема більше жінок, які працюють у цифрових сферах;
- гігабітний Інтернет для всіх домогосподарств ЄС і всіх населених пунктів, де є 5G;
- у Європі має з'явитися перший квантовий комп'ютер;
- три з чотирьох компаній мають користуватися послугами хмарних обчислень;
- всі ключові державні послуги мають бути доступні в режимі онлайн;
- усі громадяни повинні мати доступ до своїх медичних електронних записів;
- 80% громадян мають користуватися цифровими посвідченнями особи.

Дізнайся більше про цифрові цілі на 2030 рік:
europa.eu/!qg48yY



Навички для цифрової доби

Знання цифрових технологій потрібні для навчання та роботи. Вони також необхідні для доступу до зростаючої кількості державних послуг у режимі онлайн – від відкриття банківського рахунку до подання заяви на навчання за кордоном. Тим не менш, сьогодні більш ніж кожна п'ята молода людина не має базових цифрових навичок. Хоча за освіти й навчання відповідають окремі країни-члени, Євросоюз надає підтримку в цій сфері, інвестуючи в такі програми, як [Європейська програма розвитку навичок](#) і [План дій у галузі цифрової освіти](#), з метою навчання європейців та збільшення європейського кадрового резерву.

Європейська комісія реалізує широкий спектр проектів, спрямованих на допомогу країнам ЄС у підвищенні рівня цифрових навичок. Серед них можна згадати щорічний тиждень кодування ЄС та

стажування «цифрових можливостей», які дають студентам вищих навчальних закладів можливість здобути практичний професійний досвід у цифрових галузях, затребуваних на ринку праці.

Відкрий світ цифрових можливостей, переглянувши цей мультсеріал про цифрових дослідників: europa.eu/!fPwNr6



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

За даними таблиці показників «Жінки у цифровому світі», підготовленої у 2020 році, жінки складають лише 18% фахівців у галузі ІКТ у ЄС. Євросоюз вживає заходів щодо розширення участі жінок у цифровому секторі шляхом боротьби зі стереотипами, розвитку освіти та навчання цифрових навичок, а також заохочення більшої кількості жінок-підприємців до роботи в цьому секторі.

Зміцнення довіри до технологій

Штучний інтелект (ШІ) може допомогти нам у різний спосіб, наприклад, завдяки точнішій медичній діагностиці та мінімізації впливу сільського господарства на навколишнє середовище. Однак деякі люди побоюються, що штучний інтелект може загрожувати їхній роботі, або запитують, чи можна довіряти цим технологіям. Для вирішення цієї проблеми Єврокомісія запропонувала [нові правила](#), аби гарантувати безпечність, прозорість, етичність, неупередженість та контрольованість систем ШІ, які використовуються в ЄС.

europa.eu/!FD36qK

ЗАВДАННЯ 19

ШТУЧНИЙ ІНТЕЛЕКТ – ПИТАННЯ ДОВІРИ

Які переваги та ризики пов'язані зі штучним інтелектом? Обміркуйте це питання у малих групах.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Vega – перший у ЄС суперкомп'ютер світового класу – був запущений у Маріборі, Словенія, у квітні 2021 року. Він може виконувати неймовірні 6,9 мільйона мільярдів обчислень за секунду! Названий на честь відомого математика Юрія Веги, він є одним із восьми суперкомп'ютерів вищого класу, які допоможуть європейським дослідникам, промисловцям і підприємствам досягти успіхів у багатьох галузях – від розробки ліків та нових матеріалів до боротьби зі змінами клімату.



Безпека в Інтернеті

В Євросоюзі діють одні з найсуворіших у світі правил захисту даних та конфіденційності. Вони допомагають забезпечити безпеку та справедливість в онлайн-середовищі. Також вони допомагають захистити людей, зокрема дітей, від незаконного та шкідливого контенту. Однак онлайн-платформи можуть використовуватися не за призначенням для розповсюдження незаконного контенту, наприклад, мови ворожнечі або терористичного контенту, або ж для продажу небезпечних товарів та контрафактної продукції. Європейська комісія

працює над тим, щоб те, що є незаконним в офлайн, залишалося незаконним і в онлайні. Вона також вживає заходів для зміцнення кібербезпеки в усьому ЄС та захисту його урядів, громадян і підприємств від глобальних кіберзагроз. У рамках цієї роботи ЄС допоміг створити спільний кіберпідрозділ, який дозволив об'єднати ресурси й досвід ЄС та його країн-членів. Мета цієї діяльності полягає в ефективному запобіганні, стримуванні та реагуванні на масові кіберінциденти і кіберкризи.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Мережа центрів безпечного Інтернету, що фінансується ЄС, допомагає підвищити обізнаність про безпеку в Інтернеті. У кожному з цих центрів є молодіжна група, де молоді люди дають цінні поради та рекомендації своїм одноліткам, виходячи з власного досвіду використання онлайн-технологій.

Дізнайся більше про **Європу, пристосовану до цифрової доби**, на вебсайті:

europe.eu/!fG74BH



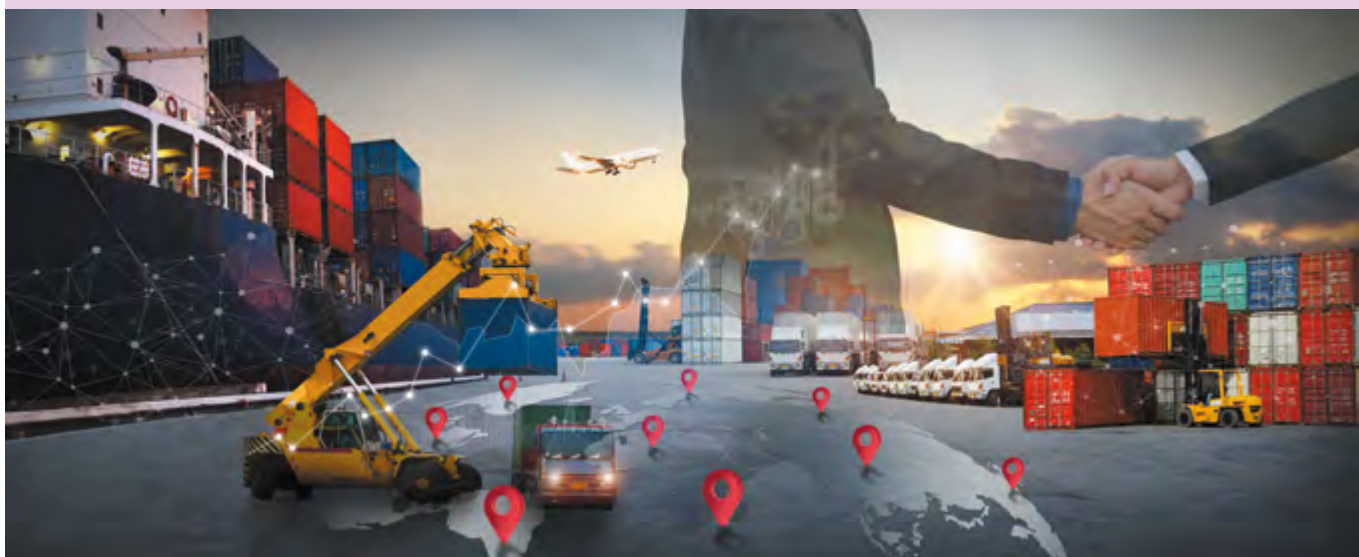


Економіка, яка працює для людей

Пандемія коронавірусу стала серйозним шоком для економіки Європи, вплинувши на засоби до існування людей та бізнес у всіх галузях. Молоді люди, чимало з яких працюють у таких найбільш постраждалих секторах, як туризм і готельний бізнес, особливо потерпали від втрати робочих місць.

Окрім [вжиття заходів щодо захисту](#) підприємств і працівників від економічних наслідків пандемії, ЄС також розробив [план відновлення](#) Європи. Цей план, який називається NextGenerationEU, спрямований не лише на усунення збитків, завданих пандемією, але (як випливає з назви) й на інвестування у наступне покоління європейців та довгострокове майбутнє ЄС. Фінансування програми NextGenerationEU здійснюється додатково до бюджету ЄС на 2021 – 2027 роки, надаючи усім країнам ЄС унікальну можливість прискорити відновлення та «зелений» і цифровий перехід по всьому ЄС. Загальна вартість пакету заходів для відновлення становить понад 2 трильйони євро.

ЄС працює над зміцненням економіки у всіх країнах і регіонах, надаючи особливу увагу підтримці молоді. Євросоюз також працює над скороченням нерівності та підвищенням рівня життя всіх європейців.



NextGenerationEU

Обсяг фонду відновлення **NextGenerationEU** становить понад 800 млрд євро. Цей фонд переважно фінансуватиме реформи та інвестиції в державах-членах ЄС до 2026 року. У цей період Європейська комісія здійснюватиме запозичення на ринках капіталу від імені ЄС. Отримані кошти розподілятимуться між країнами ЄС для фінансування різних проєктів та ініціатив. Щоб отримати фінансову підтримку, країни ЄС мали надати національні плани того, як вони інвестуватимуть виділені кошти. Вони повинні були виділити певну частку своїх витрат на ініціативи в галузі клімату й цифрових технологій. Це допоможе ЄС досягти мети кліматичної нейтральності до 2050 року та сприятиме переходу Європи на цифрові технології, створюючи робочі місця і стимулюючи економічне зростання.



Інвестиції на десятиліття вперед за допомогою фондів NextGenerationEU

NEXTGENERATIONEU: ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ



МЕХАНІЗМ ФІНАНСУВАННЯ ВІДНОВЛЕННЯ ТА ЕКОНОМІЧНОЇ СТІЙКОСТІ

723,8 млрд євро

- 338,0 млрд євро у формі грантів
- 385,8 млрд євро у формі позик

Внесок фонду NextGenerationEU в інші програми

83,1 млрд євро



ЗАРЯДЖАЙСЯ

Чисті технології та відновлювані джерела енергії



ОНОВЛЮЙ

Енергоефективність будівель



ПІДЗАРЯДЖАЙ І ЗАПРАВЛЯЙ

Сталий транспорт та станції підзарядки



ПІДКЛЮЧАЙСЯ

Розгортання послуг швидкого мовлення



МОДЕРНІЗУЙ

Цифровізація державного управління



МАСШТАБУЙ

Хмарні середовища для зберігання даних та сталі процесори



ЗДОБУВАЙ НОВІ НАВИЧКИ ТА ПІДВИЩУЙ КВАЛІФІКАЦІЮ

Освіта й навчання на підтримку цифрових навичок

Джерело: Європейська Комісія

Підтримка молоді у Європі

ЄС працює над тим, щоб молоді люди здобували навички та компетенції, необхідні в умовах швидкозмінного світу праці – зокрема ті, які дозволять молоді досягти успіху в процесі переходу до зеленого та цифрового світу. Єврокомісія представила цільові ініціативи для підтримки держав-членів на шляху до зниження рівня безробіття та допомоги молоді, яка виходить на ринок праці. В рамках ініціативи з підтримки зайнятості молоді, було посилено програму молодіжних гарантій, яка тепер охоплює ширшу цільову групу молоді віком 15 – 29 років. У документі також передбачені заходи щодо розвитку учнівства, зокрема відновлення діяльності Європейського альянсу учнівських стажувань, який тепер стає в нагоді як роботодавцям, так і молоді, а також реформи, спрямовані на те, щоб зробити професійну освіту й навчання більш сучасними, привабливими та гнучкими.

Нова ініціатива ЄС під назвою ALMA (Aim, Learn, Master, Achieve) допоможе молодим людям, які не мають жодної роботи, освіти чи підготовки, знайти свій шлях на ринок праці. Вона поєднуватиме підтримку в здобутті освіти, професійної підготовки або працевлаштуванні у їхній рідній країні з трудовим стажуванням в іншій країні ЄС.

Єврокомісія також працює над покращенням умов для осіб з нестандартними формами зайнятості, наприклад, коли робота організована через цифрові платформи, що стає дедалі поширенішою серед молоді.

Загальна мета полягає в тому, щоб у період з 2021 по 2027 роки країни ЄС інвестували щонайменше 22 млрд євро з коштів Євросоюзу в заходи з підтримки зайнятості серед молоді. Наприклад, ресурси ЄС можуть бути використані для преміювання малого бізнесу за залучення стажерів, кредитування стартапів і надання грантів підприємцям-початківцям та проведення тренінгів, які допомагають молодим людям опановувати нові навички, необхідні на ринку праці.

Дізнайся більше про підтримку зайнятості серед молоді:

europa.eu/!xd44DP



На шляху до справедливого та інклюзивного відновлення

Від забезпечення права на рівні можливості та підтримки зайнятості до справедливої заробітної плати для гідного рівня життя: [Європейський стовп соціальних прав](#) встановив [20 принципів](#), спрямованих на створення справедливих ринків праці та систем соціального забезпечення, що працюють на користь кожного. Реалізація цих принципів є спільним обов'язком інституцій ЄС, національних, регіональних та місцевих органів влади, соціальних партнерів і громадянського суспільства.

Комплекс цілей, які ЄС має досягти до 2030 року, спрямований на забезпечення доступу більшої кількості європейців до необхідних навичок і рівних можливостей у більш цифровій, стійкій та інклюзивній економіці.

Бути інклюзивним означає враховувати потреби всіх членів суспільства. Це також означає, що кожен повинен мати можливість працювати і заробляти власні гроші. Наприклад, Європейська комісія працюватиме над тим, щоб люди з інвалідністю могли брати участь у навчальних курсах та здобувати нові навички, а також отримувати роботу та бути самостійними.

Єврокомісія також пропонує нові заходи для забезпечення жінкам і чоловікам [рівної оплати за рівну працю](#). Ці заходи підвищать обізнаність про умови оплати праці на підприємстві й нададуть більше інструментів роботодавцям та працівникам для подолання дискримінації щодо оплати.

Новий [Європейський соціальний фонд «Плюс»](#) підтримуватиме людей, регіони та країни ЄС, які стикаються з різними проблемами – від відновлення після пандемії до досягнення цілей ЄС у сфері зайнятості, соціальної інтеграції, освіти та клімату (<https://europa.eu/djQfMd>).

Дізнайся більше про ініціативи Єврокомісії щодо реалізації 20 принципів Європейського стовпу соціальних прав: europa.eu/!kt34bC.

ЗАВДАННЯ 20

ТВОЇ ПРІОРИТЕТИ НА ШЛЯХУ ДО БІЛЬШ СПРАВЕДЛИВОЇ ТА ІНКЛЮЗИВНОЇ ЄВРОПИ

Нижче наведені напрямки, включені до Європейського стовпа соціальних прав. Обери три найважливіші для тебе напрямки, а потім обговори свій вибір у малих групах.

- 1 Освіта, тренінги та навчання протягом усього життя
- 2 Гендерна рівність
- 3 Догляд за дітьми та підтримка дітей
- 4 Інформація про умови зайнятості та захист у разі звільнення
- 5 Соціальний діалог та залученість працівників
- 6 Баланс між роботою та особистим життям
- 7 Справедлива мінімальна заробітна плата
- 8 Охорона здоров'я
- 9 Інклюзивний підхід до людей з інвалідністю
- 10 Житло й допомога бездомним



Дізнайся більше про **плани ЄС створити економіку, яка працює для людей:**
europa.eu/!MM38Gv





Сильніша Європа у світі

У Європейському Союзі проживає близько 447 мільйонів людей. ЄС посідає третє місце за чисельністю населення у світі після Китаю та Індії і відіграє важливу роль на світовій арені. Діючи як єдиний ринок із 27 країнами, ЄС є найбільшим у світі торговим блоком. Міжнародні торговельні угоди забезпечують економічне зростання для Європи та її партнерів. Вони також допомагають просувати європейські принципи й цінності, такі як демократія, права людини, соціальні права та боротьба зі змінами клімату.

Відносини ЄС з рештою світу ґрунтуються на солідарності та співпраці. Такі виклики, як зміни клімату, насильницький екстремізм, торгівля людьми і нелегальна міграція, не визнають кордонів, а високий рівень бідності можна подолати, лише співпрацюючи з країнами-партнерами у світі, що розвивається.

ЄС працює над тим, щоб зробити світ безпечнішим місцем, у якому панує справедливе ставлення до людей та повага до законів. У своїх зовнішніх діях Євросоюз керується принципами, які стали поштовхом до створення і розвитку самого ЄС – мир, демократія, верховенство закону, права людини та основні свободи. ЄС працює над зміцненням партнерських взаємин зі своїми найближчими сусідами на сході – зокрема, із західними Балканами, а також із сусідами, які знаходяться трохи далі (докладніше про країни-кандидати на вступ до ЄС див.

[Розділ 1. «Що таке Європейський Союз»](#)).

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС має понад 45 чинних торговельних угод із майже 80 партнерами по всьому світу. У 2020 році ЄС уклав нову угоду про торгівлю з Мексикою, а також набула чинності його торговельна угода з В'єтнамом.

Після виходу Великої Британії з Європейського Союзу 31 січня 2020 року ЄС та Велика Британія 30 грудня 2020 року підписали [Угоду про торгівлю та співпрацю між ЄС та Великою Британією](#).





А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Понад 35 мільйонів робочих місць у Європі прямо чи опосередковано підтримуються торгівлею з країнами за межами ЄС.

Вільна та справедлива торгівля

Торговельні угоди полегшують країнам ведення бізнесу та допомагають створювати більше робочих місць, стимулюючи економічне зростання. Вони також надають покупцям у ЄС ширший вибір товарів із різних країн світу за нижчими цінами. Крім того, вони допомагають підприємствам ЄС конкурувати за кордоном. ЄС уклав угоди з багатьма країнами світу. Виступаючи єдиним фронтом, він має значно більшу вагу у міжнародних переговорах з питань торгівлі, аніж кожна країна окремо. Торговельна політика може відігравати важливу роль у боротьбі зі змінами клімату та деградацією навколишнього середовища. ЄС прагне зробити дотримання Паризької угоди щодо змін клімату істотним елементом майбутніх торговельних та інвестиційних угод.

ЄС – лідер у реформуванні правил світової торгівлі, щоб вони краще відповідали сучасним викликам.

Міжнародне співробітництво

ЄС тісно співпрацює зі своїми сусідами, а також з іншими країнами та міжнародними організаціями, зокрема з Організацією Об'єднаних Націй та Всесвітньою організацією охорони здоров'я, для вирішення спільних проблем, таких як COVID-19 та зміни клімату. Він прагне створювати нові альянси з країнами за межами ЄС та зміцнювати співпрацю з багатосторонніми та регіональними організаціями.

Саміт ЄС-США у червні 2021 року ознаменував оновлення трансатлантичного партнерства та визначив спільний порядок денний для співпраці в постпандемічну епоху.





ЄС бере участь у фінансуванні бізнес-школи, яка дозволяє молоді з країн Африки стати пілотами, бортпровідниками чи бортінженерами. Президент Європейської комісії Урсула фон дер Ляєн відвідує Ефіопську авіаційну академію в Аддис-Абебі 27 лютого 2020 року.

ЄС налагоджує тіснішу і глибшу співпрацю з Африкою. Він запропонував декілька форм партнерства, спираючись на спільні інтереси та цінності, зосереджені на таких ключових напрямках, як «зелений» перехід, цифрова трансформація, міграція та мобільність.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС має 140 офісів по всьому світу, які називають **представництвами**. Їхня функція схожа з посольствами. Вони відіграють важливу роль у представленні ЄС та його громадян, а також у формуванні мереж і різних форм партнерства.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

ЄС разом із країнами-членами є світовим лідером у наданні **гуманітарної допомоги**. Євросоюз надає та координує допомогу людям у районах, які постраждали від стихійних лих у Європі та по всьому світу. У 2020 році ЄС та його 27 держав-членів надали країнам-партнерам офіційну підтримку на розвиток на суму 66,8 млрд євро.

ЗАВДАННЯ 21 ЄС У СВІТІ

Це лише деякі приклади ролі ЄС на світовій арені. Обери три найважливіші для тебе і обґрунтуй свій вибір. Порівняй свої відповіді з відповідями однокласників.

- 1 ЄС очолює та підтримує мирні переговори у всьому світі, щоб зупинити конфлікти.
- 2 ЄС виступає за демократію та верховенство права у всьому світі. Він зробив права людини центральним аспектом відносин з іншими країнами.
- 3 ЄС просуває та фінансово підтримує рівність та розширення прав і можливостей жінок у всьому світі.
- 4 Євросоюз та країни ЄС є найбільшими у світі донорами допомоги, яка спрямовується на розвиток, а також гуманітарної допомоги.
- 5 ЄС відіграє провідну роль у глобальній боротьбі зі змінами клімату.

Дізнайся більше про роботу ЄС щодо зміцнення позицій Європи у світі:
europa.eu/!gR8BVU





Просування нашого європейського способу життя

Європейський Союз – це більше, ніж єдиний ринок товарів і послуг. Це союз людей, які розділяють цілий комплекс спільних цінностей. Ці цінності прописані в [договорах ЄС](#) та [Хартії основних прав Європейського Союзу](#), що гарантують права людям, які живуть у ЄС. Ці цінності, зокрема демократія та верховенство права, є фундаментом наших суспільств. Наприклад, жодна демократія не може процвітати без незалежних судів, які гарантують захист основних прав і громадянських свобод, або без активного громадянського суспільства та вільних медіа.

Європейський спосіб життя є інклюзивним, тобто ніхто не повинен залишатися осторонь. Кожна людина, яка живе в ЄС, повинна мати можливість розвиватися, брати участь і бути лідером незалежно від відмінностей за ознакою статі, расового чи етнічного походження, релігії чи переконань, інвалідності, віку чи сексуальної орієнтації. Європейська комісія здійснює політику та дії, спрямовані на боротьбу з дискримінацією і стереотипами, які надто часто поширені в суспільстві.

Спираючись на уроки, вивчені під час пандемії коронавірусу, ЄС працює над посиленням заходів реагування на кризи у сфері охорони здоров'я, одночасно вживаючи заходів щодо покращення всіх аспектів здоров'я громадян.



Формування союзу рівності

У Європейському Союзі діє одне з найширших антидискримінаційних законодавств у світі. Однак ще багато чого потрібно зробити для усунення нерівності, яка зберігається в ЄС, заради того, щоб кожен міг мати гідне європейське життя. Єврокомісія активізує свою роботу за всіма напрямками – від боротьби з расизмом та антисемітизмом до забезпечення того, щоб люди, які приїжджають до Європи, та представники етнічних меншин не зазнавали маргіналізації чи соціальної ізоляції. Єврокомісія продовжує працювати над тим, щоб люди з інвалідністю мали рівні з усіма права та шанси в житті, а також докладає зусиль для [боротьби з дискримінацією ЛГБТІК-спільноти](#).

Дізнайся більше про плани ЄС щодо боротьби з усіма формами дискримінації: europa.eu/!rk44Jn

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Близько 87 мільйонів людей у ЄС мають ту чи іншу форму інвалідності.

Дізнайтеся, як ЄС **планує захищати права людей з інвалідністю протягом наступного десятиліття**: europa.eu/!My47xQ

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Майже 6 з 10 європейців вважають, що дискримінація за ознакою етнічного походження чи кольору шкіри широко поширена у їхній країні.

Джерело: [Eurobarometer 2251](#)



ЗАВДАННЯ 22

БОРЬБА З ДИСКРИМІНАЦІЄЮ

Чи пригадуєш випадки, коли ти бачив(ла) або, можливо, зазнавав(ла) на собі дискримінацію? Що, на твою думку, можна зробити для боротьби з цим явищем? Обміркуйте це у малих групах та презентуйте свої думки класу.

Дотримання принципу верховенства права

Верховенство права безпосередньо впливає на життя кожного громадянина. Воно необхідне для забезпечення рівності кожного перед законом та захисту його прав. Воно також потрібне для унеможливлення зловживання владою з боку державних органів та забезпечення підзвітності осіб, які ухвалюють рішення.

Дізнайся, що робить ЄС для просування, захисту та забезпечення верховенства права в Європі: europa.eu/!Hm38wc

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Понад 8 із 10 громадян підкреслюють важливість для них ефективного судового захисту в незалежних судах, рівності перед законом, а також належного розслідування та переслідування корупціонерів.

Джерело: [Eurobarometer 2235](https://ec.europa.eu/eurobarometer/surveys/trend/7235)

Новий підхід до управління міграцією та наданням притулку в Європі

Європейський Союз виступає зоною захисту для людей, які рятуються від переслідувань або серйозної загрози в своїй рідній країні. Щороку тисячі людей приїжджають до Європи у пошуках міжнародного захисту чи кращого життя. Євросоюз спільно з країнами ЄС працює над покращенням управління потоком людей, які прибувають до ЄС.

У 2020 році Єврокомісія висунула **пропозиції** щодо покращення системи міграції та надання притулку в Європі. Ці пропозиції передбачають вивчення шляхів покращення співпраці з країнами походження та транзиту, успішної інтеграції біженців і повернення тих, хто не має права на продовження перебування.

europa.eu/!wt69FQ

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Мігранти та громадяни ЄС, які раніше були мігрантами, відіграють важливу роль у європейському суспільстві та у різних секторах нашої економіки. ЄС працює над наданням їм можливості повноцінно брати участь у житті суспільства, зокрема забезпечує можливості для отримання освіти, праці, охорони здоров'я та житла.



Суад Альшлех приїхала до Європи як біженка з Сирії. Зараз вона реалізує свою мрію стати лікарем в Ірландії.

ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛІК:
інтерв'ю з Суад Альшлех
audiovisual.ec.europa.eu/en/video/I-195435

Захист здоров'я європейців

ЄС працює над тим, щоб країни ЄС спільно готувалися та вміли реагувати на кризи у сфері охорони здоров'я, а також щоб медичні товари були доступними й недорогими. ЄС також працює над покращенням профілактики, лікування та подальшого догляду при таких захворюваннях, як рак.

Ця робота, якою займається [Європейський союз охорони здоров'я](#), дозволить ЄС краще запобігати майбутнім пандеміям і боротися з ними, зміцнити європейські системи охорони здоров'я та ефективніше захищати здоров'я громадян.

Дізнайся більше: [europa.eu/!VT48Dt](https://ec.europa.eu/health/funding/eu4health_en)

За [програмою фінансування EU4Health](#) на 2021 – 2027 роки Євросоюз інвестує понад 5 мільярдів євро у заходи з доданням для ЄС вартості з метою доповнення політики країн ЄС у галузі охорони здоров'я.

https://ec.europa.eu/health/funding/eu4health_en

Напрямки цієї діяльності:



Покращення та зміцнення здоров'я в ЄС.



Удосконалення лікарських засобів, медичних пристроїв та продукції, актуальної у кризовий період.



Захист людей в ЄС від серйозних транскордонних загроз для здоров'я.



Зміцнення систем охорони здоров'я.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

У 2020 році рак діагностували у 2,7 мільйона людей у Європейському Союзі, і ще 1,3 мільйона людей загинуло від нього, у тому числі понад 2 000 людей молодого віку.

Дізнайся, як *Європейський план «Перемогти рак»* має на меті досягти скорочення смертності від цього захворювання та покращення профілактики раку, лікування та догляду: europa.eu/!yV98ru



Медбрат налаштовує апарат для проведення МРТ, Університетська клініка Льєжа, Бельгія, 24 січня 2020 року.



Дізнайся більше про роботу ЄС з **просування європейського способу життя**:
europa.eu/!uj93JY



Новий поштовх до європейської демократії

Демократія – це фундамент, на якому збудований Європейський Союз. У здоровій та процвітаючій демократичній системі громадяни мають можливість вільно висловлювати свої погляди, обирати політичних лідерів або ставати ними, а також мати право голосу щодо свого майбутнього.

Останнім часом ми можемо спостерігати відродження політичної активності населення та зростання явки на виборах. Але, як і в багатьох інших куточках світу, демократія в ЄС та його країнах-членах стикається з певними проблемами – від зростання екстремізму та втручання у вибори до погроз на адресу журналістів і відчуття дистанції між людьми та їхніми обранцями при владі.

ЄС прагне зміцнювати демократичні процеси і заохочує громадян до участі у творенні свого майбутнього в ЄС. Євросоюз також прагне зробити свої власні структури більш прозорими й демократичними.

Дізнайся більше про те, як ти можеш взяти участь і зробити свій голос почутим у [Розділі 2 «Як працює ЄС?»](#), підпункт «Твій голос у процесі прийняття рішень в ЄС».

Зміцнення демократії в ЄС

Права та свободи людини, прозорість і підзвітність посідають провідне місце в плані Європейської комісії зі зміцнення демократії в ЄС. Цей план зосереджений на діях з просування вільних та чесних виборів, підтримки вільних незалежних медіа та боротьби з дезінформацією. Європейський Союз і країни ЄС [активізують свою діяльність](#), протидіючи тим, хто намагається скористатися кризами, наприклад, пандемією COVID-19, або поширює пропаганду чи ненависть. Одним із напрямів такої діяльності є виявлення та викриття дезінформації, а також співпраця з онлайн-платформами для обмеження поширення фейкових новин.

europa.eu/!hq63Wv



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

73% журналісток у всьому світі стикалися з насильством в Інтернеті під час виконання своєї роботи (дослідження UNESCO/ICEF, 2020).

Дати дітям право голосу

europa.eu/!jmqwcJ

Кожна дитина в Європі – та в будь-якому іншому куточку світу – повинна мати однакові права і жити без дискримінації та залякування. Перша в історії [Стратегія ЄС з прав дитини](#) спрямована на забезпечення захисту й підтримки всіх дітей (молодих людей віком до 18 років), незалежно від їхнього походження, соціального статусу чи місця проживання. Вона пропонує діяти в кількох напрямках, зокрема забезпечення права дітей на свободу від насильства та безпеку в Інтернеті. Водночас ЄС працює над тим, щоб розірвати порочне коло бідності й неблагополуччя між поколіннями. Нова [європейська гарантія для дітей](#) спрямована на те, щоб діти, яким загрожує бідність чи соціальна ізоляція, мали доступ до здорового харчування, освіти, охорони здоров'я та адекватного житла.

europa.eu/!hK88MU

1/5

населення ЄС –
це діти або
молодь віком
до 18 років



Понад 10 000 дітей і молоді висловили свої ідеї та допомогли сформуванню стратегію ЄС з прав дитини.



ПЕРЕГЛЯНЬ ВІДЕОРОЛІК:
Стратегія ЄС з прав дитини
europa.eu/!4n8TMU



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

У 2019 році 22,2% дітей у ЄС жили в сім'ях із ризиком бідності чи соціальної ізоляції. Це майже 18 мільйонів дітей.

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

Європейська комісія створить платформу для участі дітей, даючи їм можливість стати частиною процесів ухвалення рішень на рівні ЄС. Наприклад, діти братимуть активну участь у реалізації Європейського кліматичного пакту та Європейського зеленого курсу.



А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

У травні 2021 року ЄС розпочав дебати, надавши людям по всьому ЄС можливість висловитись, у якій Європі вони хочуть жити. Обговорення та заходи були організовані як онлайн, так і фізично в усіх країнах. Такий зворотній зв'язок важливий, адже він допоможе сформувати майбутнє ЄС.

Дізнайся більше про Конференцію, присвячену майбутньому Європи: futureu.europa.eu/?locale=en



Європа, що змінюється

Суспільства країн Європи змінюються: тривалість життя збільшується, а народжуваність скорочується. Вирішення проблеми демографічних змін є ключем до побудови більш стійкого, сталого та справедливого Європейського Союзу. Наприклад, сільські райони по всьому ЄС часто страждають від скорочення населення, при цьому жителі цих районів загалом старші, ніж у міських. Сільські райони забезпечують нас продуктами харчування, житлом, роботою та необхідними екосистемами й послугами. Для надання їм можливості продовжувати виконувати ці важливі ролі Європейська комісія розробила план дій, щоб допомогти сільським громадам і підприємствам повністю розкрити свій потенціал у найближчі десятиліття.

Подивись, як виглядатиме Європа в найближчі десятиліття: europa.eu/jh37uX

ЗАВДАННЯ 23

ДІАЛОГИ З ГРОМАДЯНАМИ

Діалоги між єврокомісарами та громадськістю регулярно відбуваються по всьому ЄС. Якщо ти не можеш взяти участь в одному з таких заходів, чому б не організувати свій власний у класі? Троє-четверо учнів, які виконуватимуть роль єврокомісарів, мають обрати одну з тем, які розглядались у цьому розділі, як відправну точку для дискусії. У позакласний час вони можуть вивчити деталі обраної політики та підготувати 5-хвилинну доповідь. У класі, коли «єврокомісар» представить свою коротку доповідь, проведіть модеровану вчителем 15-хвилинну сесію запитань і відповідей.



Дізнайся більше про новий поштовх ЄС до європейської демократії: europa.eu/!Ck78uh

Тут можна
переглянути
онлайн-версію

europa.eu/!D4T7Cg



ВІДПОВІДІ НА ЗАВДАННЯ

РОЗДІЛ 1. ЩО ТАКЕ ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ

ЗАВДАННЯ 1

ЯКІ КРАЇНИ Є ЧЛЕНАМИ ЄС?



ЗАВДАННЯ 3

ЩО ОЗНАЧАЮТЬ ЦІННОСТІ ТА ПРИНЦИПИ ЄС НА ПРАКТИЦІ?

Частина 1. Дай відповідь на кожне з цих дев'яти запитань, зробивши позначку в колонці з правильною відповіддю. У малих групах обговоріть, що, на вашу думку, може або не може робити країна, якщо вона прагне членства в ЄС.

Країна, ...	(A) може стати членом ЄС	(B) не може стати членом ЄС
1. в якій відсутня свобода преси	НІ	ТАК
2. яка застосовує смертну кару	НІ	ТАК
3. яка дозволяє громадянам протестувати проти влади	ТАК	НІ
4. в якій регулярно обирають парламент	ТАК	НІ
5. в якій армія визначає політику і може навіть втручатися у внутрішні справи, використовуючи військову силу	НІ	ТАК
6. в якій люди вважаються невинуватими, допоки їхня вина не доведена судом	ТАК	НІ
7. в якій є лише одна партія, яка завжди перебуває при владі	НІ	ТАК
8. яка захищає меншини, що стикаються з дискримінацією та упередженим ставленням з боку груп більшості	ТАК	НІ

РОЗДІЛ 2. ЯК ПРАЦЮЄ ЄС?

ЗАВДАННЯ 7

ХТО І ЩО РОБИТЬ В ЄС?

Хто ...?	Європейський парламент	Європейська рада	Рада Європейського Союзу	Європейська Комісія	Суд Європейського Союзу
1. вносить пропозиції щодо законодавства ЄС	НІ	НІ	НІ	ТАК	НІ
2. затверджує закони ЄС	ТАК	НІ	ТАК	НІ	НІ
3. складається з одного представника/члена від кожної країни ЄС	НІ	ТАК	ТАК	ТАК	ТАК
4. обирається напряму	ТАК	НІ	НІ	НІ	НІ
5. здійснює управління бюджетом	НІ	НІ	НІ	ТАК	НІ
6. представляє інтереси народу	ТАК	НІ	НІ	НІ	НІ
7. представляє інтереси країн ЄС/їхніх урядів	НІ	ТАК	ТАК	НІ	НІ
8. представляє інтереси ЄС в цілому	НІ	НІ	НІ	ТАК	НІ
9. ухвалює рішення щодо тлумачення законів ЄС	НІ	НІ	НІ	НІ	ТАК
10. визначає загальний політичний напрямок ЄС	НІ	ТАК	НІ	НІ	НІ

ЗАВДАННЯ 8 ЗАКОНОТВОРЧИЙ ПРОЦЕС У ЄС



ЗАВДАННЯ 9

ХТО Є ХТО?

Тобі вже досить багато відомо про європейські інституції.

А чи знаєш ти імена та обличчя тих, хто їх очолює?

Хто сьогодні обіймає посаду:

1. Президент Європейського парламенту (<https://europa.eu/!9dR4kW>).
2. Голова Європейської ради (<https://europa.eu/!wW73CM>).
3. Президент Європейської комісії (<https://europa.eu/!Xd39kv>).
4. Представник ЄС з питань закордонних справ та політики безпеки та Віцепрезидент Європейської комісії (<https://europa.eu/!g9kXjH>).

РОЗДІЛ 3. ЯКУ РОЛЬ ВІДІГРАЄ ЄС У ТВОЄМУ ПОВСЯКДЕННОМУ ЖИТТІ?

ЗАВДАННЯ 12

ЯКІ КРАЇНИ ВХОДЯТЬ ДО ЄВРОЗОНИ?

ЄВРО Австрія
ЄВРО Бельгія
ні Болгарія
ЄВРО Греція
ні Данія
ЄВРО Естонія
ні Ірландія
ЄВРО Іспанія
ЄВРО Італія

ЄВРО Кіпр
ЄВРО Латвія
ЄВРО Литва
ні Люксембург
ЄВРО Мальта
ЄВРО Нідерланди
ЄВРО Німеччина
ні Польща
ЄВРО Португалія

ні Румунія
ЄВРО Словаччина
ЄВРО Словенія
ні Угорщина
ЄВРО Фінляндія
ЄВРО Франція
ні Хорватія
ні Чехія
ні Швеція

А ТИ ЗНАЄШ, ЩО...?

(СТОРІНКА 31)

Ця монета номіналом 2 євро
випущена у Греції.

На ній зображена сцена з мозаїки в Спарті
(III століття нашої ери) – Європу викрадає
Зевс, котрий набув вигляду бика. Європа –
постать із грецької міфології, на честь якої
континент і отримав свою назву.



ЗАВДАННЯ 14

ЩО ДЛЯ ТЕБЕ НА ПРАКТИЦІ ОЗНАЧАЄ ВІЛЬНИЙ РУХ?

Приклади	Вільний рух людей	Вільний рух товарів	Вільний рух послуг	Вільний рух капіталу
1. Я можу купити уживаний автомобіль за кордоном і забрати його додому, не сплачуючи мита.	НІ	ТАК	НІ	НІ
2. Я можу подорожувати куди завгодно в межах ЄС.	ТАК	НІ	НІ	НІО
3. Я можу навчатися в іншій країні ЄС.	ТАК	НІ	НІ	НІ
4. Мої батьки можуть доручити ремонт ванної кімнати фахівцеві з іншої країни ЄС.	НІ	НІ	ТАК	НІ
5. Мої батьки можуть надсилати мені гроші без жодних додаткових комісій у країні, де я навчаюся.	НІ	НІ	НІ	ТАК
6. Я можу працювати в іншій країні ЄС.	ТАК	НІ	НІ	НІ
7. Я можу купувати товари онлайн з іншої країни ЄС без сплати мита.	НІ	ТАК	НІ	НІ

ЗАВДАННЯ 15

ЄВРОПЕЙСЬКЕ МАРКУВАННЯ

Законодавство ЄС встановлює суворі правила маркування певних продуктів, таких як продукти харчування, напої та косметична продукція. Деякі етикетки допомагають захистити здоров'я та безпеку споживачів, а інші – зробити правильний вибір. Без належного маркування продукція не буде допущена на ринок.

1



Маркування

«CE» – це знак безпеки, який показує, що продукт відповідає стандартам ЄС з охорони здоров'я, безпеки та захисту довкілля.

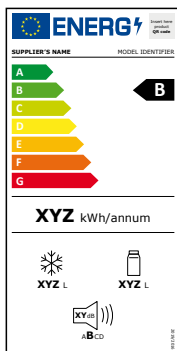
2



Екологічне маркування

ЄС зазначають на екологічно чистих продуктах і послугах. Це добровільна програма, запроваджена 1980 року відповідно до законодавства ЄС.

3



Енергетичне маркування ЄС

вказує, наскільки енергоефективним є прилад за шкалою від А до G. Літера «А» (зелений колір) означає, що прилад є найбільш енергоефективним, а «G» (червоний колір) – найменш енергоефективним. Цілковито нову версію такого маркування було запроваджено 1 березня 2021 року для деяких категорій товарів (холодильники, морозильники, посудомийні та пральні машини, телевізори). Цей перелік виробів буде розширений у найближчі роки.

4



Органічне маркування ЄС

свідчить, що продукт відповідає правилам ЄС в галузі органічного сільського господарства. Для продуктів переробки це означає, що принаймні 95% сільськогосподарських інгредієнтів мають бути органічними.

5



Три логотипи якості ЄС

вказують на характеристики харчових продуктів, зумовлені особливостями регіону, в якому вони вироблені, або їхнім традиційним складом чи способом виробництва.

ДІЗНАЙСЯ БІЛЬШЕ ПРО ЄВРОПУ

Онлайн-вікторина «ЄС та Я»

Прочитавши цей буклет, напевно, ти вже знаєш про Європейський Союз більше, ніж більшість твоїх друзів і близьких! Перевір свої знання та кинь виклик друзям, запросивши до участі в онлайн-вікторині «ЄС та Я»: europa.eu/!tY87Hn
Подивись, хто набрав найбільшу кількість балів!



Європа

Інформація про ЄС усіма 24 офіційними мовами ЄС:

europa.eu

Навчальний центр

Навчальні матеріали, ігри та багато іншого про Європейський Союз та його діяльність для вчителів, дітей і підлітків: europa.eu/learning-corner/home_en

Історія Європейського Союзу

Інформація та відеоролики про історію ЄС:

► Хронологія ЄС:

◦ europa.eu/learning-corner/eu-timeline/overview_en

► Піонери ЄС:

europa.eu/european-union/about-eu/history_en

Європейський молодіжний портал

Європейська та національна інформація про освіту, роботу, подорожі та багато іншого для молоді:

◦ europa.eu/youth/EU_en

Твоя Європа

Допомога й консультації для громадян ЄС та їхніх сімей:

europa.eu/youreurope/citizens/index_en.htm

Публікації ЄС

Інтернет-книгарня, що містить безліч матеріалів, PDF-файлів та електронних книг на 24-х офіційних мовах ЄС:

◦ op.europa.eu/en/web/general-publications/publications

ЄС у твоїй країні

- ▶ Інформаційні центри ЄС по всій Європі. Ти можеш звернутись із запитаннями за безкоштовним номером (00 800 6 7 8 9 10 11) або електронною поштою, а також відвідати найближчий до тебе центр:
europa.eu/european-union/contact_en
- ▶ Представництва Європейської комісії:
ec.europa.eu/info/contact/local-offices-eu-member-countries_en
- ▶ Офіси зв'язку з Європейським парламентом:
europarl.europa.eu/at-your-service/en/stay-informed/liaison-offices-in-your-country



ЄС в інших частинах світу

Представництва Європейського Союзу: eeas.europa.eu/headquarters/headquarters-homepage/area/geo_en

Слідкуйте за Європейською комісією у соціальних мережах



@europeancommission
[instagram.com/europeancommission](https://www.instagram.com/europeancommission)



Європейська комісія
[facebook.com/EuropeanCommission](https://www.facebook.com/EuropeanCommission)



#EU_Commission
twitter.com/eu_commission



EU Spotify
<https://open.spotify.com/user/v7ra0as4ychfdatgcjt9nabh0>

Чи ця публікація була корисна для тебе? Розкажи нам:
comm-publi-feedback@ec.europa.eu

